Ն 155 — 1885 ԴԵԿՏԵՄԲԵՐ 1—2 ԲԱԶԱՐ—ԲԱԶԱՐ ԷՐԹԷՍԻ — 1303 ՐԷՊԻ ԻԿ ԷՎԷԼԷ 7 — ԳԻՐԻՆՃԻ ՄԷՆԷ

40 ԲԱՐԱ

ՃԷՐՈՒՏԷԻ ՃԱՐԳԻՅԷ

40 ԲԱՐԱ

ԱԳՕՆԷ ԳԻՆՃԱԹԼԱՐԸ

	12 ԱՄԻՍ.	6 ԱՄԻՍ.	3 ԱՄԻՍ.
ԹԱՄԱԿՈԼԷ	200 ղրշ.	105 ղրշ.	55 ղրշ.
ԹԱՇՐԱ	240 »	125 »	—

Մէջիտիյէ 20 ղրուշան

ԲՈԼԻԹԻԳԻՅԷ ՄԻԼԻՈՅԷ ԹԻՒՃԱՌԻՅԷ ՍԱՐՐԱՖԻՅԷ ՎԷ ԻԼՄԻՅԷ

ԵԼԵՎԱՄԻ ԿԱԶԷԹԱ

ԻԼԱՆԱԹ ԳԻՆՃԱԹԼԱՐԸ

Լինի, 2նի վէ 3նի սահիֆէ ղրշ. 6
Միւնհիւ սահիֆէ . . . . . » 5

Մէվատը նախիյա տարի պէնալէր մէճմանէն գապուլ օլունաճագ վէ տէրճ օլունմայան էվրաղ խատէ օլունմայաճագ տըր։

Խարիճիյէ միւսթէշարը Ցատեան Ցարութիւն էֆէնտի հազրէթլէրի՝ տիւն վէ էվվէլքի կիւն մէճլիսը խատսը վիւքելատա պիրէր միւտաէթ հազրը պուլընմըշ տըր։

Հօպարթ բաշա հազրէթլէրի իլէ Ֆրանսա, ինկիլթէրրա, Ալէմանեա վէ Ռուսիա սէֆարէթլէրի պաշ թէրճէմանլարը էվվէլքի կիւն Պապը Ալիւէ կիտիպ, միսթէշարը միւշարէլէրէ հազրէթլէրի իլէ պիրէր միւտեթ միւլագաթ իթմիշլէր տիր։

Ումում Սրբպիսթանտա իտարէի էօրֆիյէ իլան օլունճաղը շայի օլմուշ տըր։

Ինպու թէտպիրին Սրբպիսթանտա պաղը տախիի գարըշըգլըգլարը մէնի իչիւն իթթիխազ գելընճաղը տէրքէար տըր։

Մէսաիլը մալիմէի հազրէնին պիր ան էվվէլ, հալ ու թէսվիյէսի լիւզումը զրմիրնտա տիւն տագամ ճանիպը Պապը Ալիւէն տիւվէլը մուազզամայա պիր թահրիրաթը ուղումիյէ եաազըվագ իւզրէ պուլունտուղը իշխիրմիշ տիր։

Էտիրնէտէն իշար օլընտրղընա կէօրէ, Շարգի Ռումէլի հուտուտընտա պուլունան Պուլկար գուվվէի ասքէրիյէսի արթըրըլդա, սասքիրը մէրգումէյէ, Շարգի Ռումէլիտէն Էտիրնէ վիլայէթինէ վէ Էտիրնէ վիլայէթինտէն Շարգի Ռումէլիյէ կէչմէք իչիւն քիսմէյէ միւսաատէ իթմէմէրէրի իչիւն էմր վէրիլմիշ տիր։

Ինպու էմրին վէրիլմէսինտէն պէրու բրէնս Ալէքսանտրն էմրի իւզրինէ էլինէ բուլսաթնամէ վէրիլմիշ օլան եալընդրգ Մ. Պ. Նամ քիսմէ՝ հուտուտրն պէրիսինէ կէչէպիլմիշ իմիշ։

Մուխթէլիֆ սէպէպլէր իլէ Էտիրնէտէ թէգգիֆ իտիլմիշ օյան 20 գատար էշխաս կէչէն բէնչէնպիհ ագշամը Էտիրնէ բօսթա գաթարը իլէ Տէրսաատէթէ կէթիրիլմիշ տիր։ Էշխասը մէրգումէտէն 15ի Պուլկար օյուպ եալընդը 4-ի Ռում վէ Միսուլման իմիշլէր։

Իքինճի (Էտիրնէ) օրտու միրիլիվալարընտան Ռիֆաթ բաշա հազրէթլէրինին էօհտեսինէ ֆէրիգլիք ռիւթպէսի թէվճիհի իլէ, եավէրանը Շահանէ սիլքինէ տախիլ օլմուշ տըր։

Բաշի միւշարէլէրէ Զինճի իւթպէտէն Մէճիտի նիշանը իհսան պուրուլտըղը տախի պու կիւնքի նիսխէմիզտէ մինտէրիճ թէվճիհաթ ճէտվէլինտէ կէօրիւլճէք տիր։

Էտիրնէտէն եազըլտըղընա կէօրէ, շէհրը մէզգիւր Պուլկար բիսգօպօսը՝ եէնի եաբըմըշ պաղը քիլիսէլէրի թագտիս իթմէք իւզրէ Ֆիլիպպէ վագաասընտան էվվէլ Շարգի Ռումէլիյէ կէթմիշ վէ վագաատան սօնրա եօլլարըն գաբալը օլմասընա մէպնի ավտէթ իտէմէմիշ իլէն, կէչէն սալը կիւնիւ Էտիրնէյէ կէտիքէտ, ժանտարմալար իլէ հիւքիւմէթ գօնաղընա ճէլպ, վէ բօլիս տարիէսինին պիր օտասընա 32 սաաթ գատար թէվգիֆ օլընբպ, Շարգի Ռումէլիտէքի իճրաաթը հագգընտա միւքէրրէրէն իսթիճվապ օլընմըշ տըր։

Պուլկարիսթան միլլէթ մէճլիսը ումումիսինին բէհտի Մ. Սթամպուլօֆ՝ Պուլկար օրտուսընա ատի նէֆէր եաղըվագ իւզրէ Բիրօթա միւթէվճճիհէն եօլա չրգաբղընա տարի Զարիպրօտտան Սօֆիատա մուգիմ ֆամիլեասընա պիր թէլէկրաֆ քէշիտ էլլէմիշ տիր։

ԹԷԼԷԿՐԱՖ

Լօնտրա 12 դեկտ.

Թայմզ կազէթասը՝ Շարգի Ռումէլի մէսէլէսինի թէսվիյէ օլընմըշ հիւքմիւնտէ թութուլյար։ Կազէթաի մէզգիւր՝ «սուրէթը բէսմիյէտէ Շարգի Ռումէլի էհալիսինին մէթալիպինի սորուսպ տիյնէմմէք իւզրէ Պապը Ալիւէն պիր գօմիսէր իլամ պուրբերը, վէ զարուրի կէօրիւլճէք թաասիլաթը գանունիյէի մահալլիյի հիւքիւմէթլէր թէեյիտ իտերլէր» տէյօր։

Պէրլին 12 դեկտ.

Թարաֆը հիւքիւմէթը Սենիյէտէն սէֆիրը քէպիր օլարագ Պէրլինէ միւրուռ իտէն Թէվֆիգ պէյ հազրէթլէրի՝ պու կիւն իմբէրաթօրը հուզուրընա րէսմէն տուխուլ իտուպ, իթիմանամէսինի թագտիմ էյլէմիշ տիր։

Բարիզ 11 դեկտ.

Թունքին թախսիսաթը մէսէլէսինին թէտգիգինէ մէմուր գօմիսիօն՝ Մ. Գամբի Բէլբեթանը, բարօրթօսընին մէճլիսը մէպուսանա թագտիմինէ մէմուր նասպ էյլէմիշ տիր։ Գօմիսիօնը մէզգիւր՝ սասքիրին թախլիյէսինէ ինթիզարէն թախսիսաթը մուվագգաթէ իթասընա գարար վէրմիշ տիր։ Մէճլիսը մէպուսան՝ գօմիսիօնը մէզգիւր բարօրթօսընը դեկտեմ. 21ում թահրը միւզաքէրէյէ պուճաղը միւհիմմիլ տիր։

Պէրլին 11 դեկտ.

Իմբէրաթօր Կիլեօմ՝ Օսմանը սէֆիրի ճէտիտի Թէվֆիգ պէյի եարընն մէրասիմը միւթասէ իլէ հուզուրընա գապուլ իսէճէք տիր։

Մրսրը գօմիսէրի Ղազի Ահմէտ Մուխթար բաշա հազրէթլէրի տիւն Պապը Ալիւէ պիլազիմէ, Սատրազամ հազրէթլէրի իլէ պիր խալը միւտեթ միւլագաթ իթմիշ տիր։ Միւշարէլէրէ եարընն եա օպիր կիւն Մրսրա ազիմէթ իտէճէկինէն, ինկիլթէրրա սէֆարէթինէ պու պապտէ պէյանը մալիմաթ օլընմըշ տըր։

Պարոն Հիրշին վէ քիլիսէրի՝ էվվէլքի կիւն Պապը Ալիւէ պիլազիմէ, իսթիգրազը մալիմ հագգընտա միւզաքէրաթ վուգու պուլմուշ, վէ իսթիգրազը մէզգիւրընը մուգավէլէնամէսի պու կիւն իմզա իտիլէճէկի իշխիրմիշ տիր։

Գէօհլէր բաշանընն վուգուրը վէֆաթնա մէպնի եավէրտեր Շահանէտէն խաս սաբրա մէմուր Ալէմանեալը Հօպ բաշա՝ Ալէմանիատա իքամար թահսիլ իւզրէ պուլունան գապրթանը Օսմանիէյինն ումուրը իտարէ վէ Թահսիլիյէլէրինէ նէզարէթէ մէմուր պուլրուլմուշ տըր։

Ռումանիա տէվլէթինին՝ պու քէրրէ Թէհրիպէ իչիւն հազրլատըր պէօյիւք չարատա թօքար իլէ զըրհ թախթալարընն էսնահ թէհրիպէսինտէ հազրը պուլունմագ իւզրէ տիվլիր մուազզամա թարաֆընտան պիրէր մէմուր կէօնտէրիլմէսի Ռումանիա տէվլէթի թարաֆընտան իշար գելընմաղլա, թարաֆը տէվլէթը Օսմանիյէտէն Պահրիյէ նէզարէթի եավէրը հարպը Օսմանպէյ իշպու մէմուրիյէթէ թաեին պուլրուլմըշ, վէ միրը մումարիյէ էվվէլքի կիւն Պուգրէչէ ազիմէթ իթմիշտիր։

ՏԱԽԻԼԻՑ

Մէքքէ Շէրիֆի Ամիսլ Բէֆիգ բաշա հազրէթլէրինէ իմմիյազ նիշանը ալիսի իհսան պուրբլմըշ տըր։

—Պիր գաչ կիւնտէն պէրու նամազ պուլունան Ռուսիա սէֆիրի Մ. Նէլիտօֆ՝ քէսպը սըհհէթ էյլէմիշ տիր։

—Պուլկարիսթան գօմիսէրը սապրգը Նիհատ բաշա վէ իքինճի գօմիսէրի Ֆազլ պէյ հագարաթը՝ տիւն ագշամ չէհրիմիզէ ավտէթ իթմիշլէր տիր։

—Թօքխանէի ամիրէ աթըպասընան միրալայ Մէհմէտ պէյին էօհտեսինէ միրլիվալըգ (բաշա) բիւթպէսի թէվճիհֆպուրբլմըշ տըր։

—Ախիրէն ճէզաիրտե 3-4 մահալտէ զէլզէլէ մուգուա կէլէրէք պիր գարիյէնին 4տէ 3 գըսմը երգըլըպ, 32 քիչի թէլէֆ վէ 12 քիչի մէճրուհ օլմուշ տըր։ Տիկէր պիր մահալտէ տախի հաքիմին խանէսի երգըլարագ պիր չօգ եվրօպալըլար էգլիմիշ տիր։

—Լօնտրա սէֆարէթը Սէնիյէսի սըր քեաթիպի Համիտ պէյ՝ Լօնտրայա, վէ ֆէնէրլէր իտարէսի միւէսսիսի Մ. Գոլաս ճէնապէրի Բարիզէ, վէ Ալէմանիա տէվլէթինին ժէնէրալ գօնսօլօսը Մ. Ֆիլէ տախի Վիէննայա միւթէվճճիհէն էվվէլքի կիւն չէհրիմիզէն հարէքէթ էյլէմիշլէրտիր։

—Մէքքէպը Թրպպկիյէի Շահանէ էֆէնը թէչրիհ մուալիմի Բասիմ պէյին էօհտէսինէ գայմագամլըգ ռութպէսի թէվճիհ պուլրբլմըշ տըր։

Միրը մուամիլէյէ՝ ըֆֆագաթընտա իքի զապիթ իլէ Արապիսթան ճիւթինտէ պաղը ամէլիյաթը ճէրատիյէի կէօրմէյէ պա իրատէի Սէնիյէ մէմուր օլմուշ տըր։

—Ռուս բաթրիգի էֆէնտինին գուգու պուլան իսթիտասը իւզէրինէ խաթրիգը սապրգ իւչինճի եօվախիմ էֆէնտիյէ մահիյէ 7500 ղրուշ էգզաիւտ մաչը սէնէլէրտէն պէրու բարար խուսուսը՝ նա իրատէի Սէնիյէ գուհուր իտիւպ, էյֆիյէթ Ամիյէ նէզարէթինտէն Ռում բաթրիգխանէսինէ վէ օրատան տա եօվաքիմ էֆէնտիյէ թէպիր գելընմըշ տըր։

—Էվվէլքի կիւն Սթամպօլը պիրինճի բիսգօքսը վէ Սրբպիսթանը համիսի (պազտման) Այ Անտրէ եօրթուսը օլմաղլա, եէվմը մէզգիւր սապահըը ֆէնէրտէ Ռում բաթրիգխանէսի քիրիսէսինտէ բաթրիգ էֆ. Գուստասը Շէրիֆ թագտիս իմիշ, վէ պունտա Սրբպիս սէֆիրի Մ. Կրուիչ իլէ սէֆարէթխանէ մէմուրինի հազրը պուլունմըշլար տըր։

Զինէթը ռուհանիյէնին խիթամընտա սէֆիրը միւշարէլէրէ՝ բաթրիգ էֆէնտի վէ Սինօդ ազալարը թարֆընտան բաթրիգխանէ սալընընտա գապուլ, վէ իբրամլար օլունմըշլարը։

—Թ. Հէյդէ-Ֆոտա օգունմուշ տըր։

«Հիվիտտէն ալտրդըմզ պիր մէքթուպ մախսուստա քէմալը իսթիգրաչ իլէ միւթալաա օլընընընը կէօրէ, շէհրը մէզգիւրտէ Զուգուր պաղ մահալլէսի սաքինէրինտէն պիր գատրը՝ թաշրատա պուլընան գօճասընան պօշանրպ պիր տիկէրինէ քէնտիսինի նիքահ իթտիրմէք իւզրէ մահալլէի մէզպուրէ իմամը Մէհմէտ Հիֆզի էֆէնտի տախի պու թէքլիֆէ մուվաֆֆագաթ իթմէսիյլէ գատրը իսթէտիկի ատամա տէրճալագտ իթմէքտէն չէքինմէմիշ, վէ թաշրատա պուլընան զէվճի՝ պու վագաատի դայրը մէշրուտիի խապէրատալրը ատամաղ իզմիտ նախպլիկինէ պիր թէլէկրաֆ քէշիտ իթտիկինտէն, իմամ էֆ. հագգընտա թէտգիգաթ իճրասընա թէչէպպիւսլընմըշ իմիշ։

ԻՆԱՆԱԹԼ ՀԱՐՊԻՑԷ

Պապը Սէրասքէրէտ միթէչէքիլ իանէի հարպիյէ գօմիսիօնընտան մախպասմըզա կէօնտէրիլմիշ տիր։

Իսմէ էդոն ղէ-Ըն էոսդ։

Մ. Գոնթ Գանանտօ՝ 100 ատէտ ֆանէլա եօրկան իլէ 100 ատէտ ֆանէլա կէօմէք վէ 1200 չիֆթ եուն չօրապ.—Մէքթէպը Սուլթանի թաէլէպսինտէն Ազատիլ Պէտի պէյ՝ 10 ատէտ բամուգը մինթան.—Ղալիյէ վէզնէտարը հաճի թահսին էֆէնտի՝ 10 ատէտ բամուգը մինթան.—Ցանրէի ասքէրի միւավիրի Բաշիտ էֆ.՝ 41 չիֆթ եուն չօրապ.—Սթամպօլ Միրքէճի իսքէլէսինին քէթխիտարը իլէ գայրգճը եօնանը 130 չիֆթ եուն չօրապ։

***

104 տէնկէ մէզգու 4000 ատէտ ֆանէլա չաքէթ վէ կէօմէք վէ բամուգը մինթան իլէ 3000 չիֆթ չօրապ վէ 800 եաղմուրըդ՝ իւսքիւպ իչիւն պիթթէրթիպ։ Լօյտ գումբանեասընն Մայ Նամ վաբօրընա թահվիլ օլունարագ մէմուրը մախսուսա թէվտիէն Սէլանիք թարիգի իլէ իւսքիւպէ կէօնտէրիլմիշ։ Վէ Լօյտ գումբանեասը էշեան մէզգիւրէյի սապրգը միսիլլու մէճճանէն գապուլ վէ սէվգ իթմիշ օլուպ, էշեանը Սէլանիքէն իւսքիւպէ չըմէնտքէր իլէ մէճճանէն նագլի զըմնտա Ռումէլի չըմէնտքէրէրի իշլէտիճի գումբանեասը թարաֆընտան Սէլանիք մէմուրլարընա պիր թէպլիղնամէի մախսուս մէրիտիկի վէ պունլարըն սուրէթը թէվզիհնի միւպէյրէին հէման թապուրլարտան վիրուտ իտէճէք մազպաթլարրն պատէհու նէշր ու իլան իտիլէճէկլի իլան օլունուր։

***

Անիֆէն պէյան օլունընը վէճէյլ, Ռումէլի չըմէնտքէրէրի իշլէտիճի գումբանեասը իլէ Լօյտ գումբանեասընն ասքիրը ֆէվզմէէսիրը ճէնապը Միւլիւքանէյէ պիր խըտարէթ միւֆթէխիրէ օլմագ իւզրէ, իանէի ումումիյէ էշեասընը մէճճանէն նագլ վէ սեվգ իթթիքլէրի մինիլլու, իտարէի Մախսուսէ վաբօրլարը իլէ տախի պու խըտմէթը միւսթէմիպ իւլ մէֆխէրէթին մաէլ մէճմուունիյէ իճրասը իտարէի մէզգիւրէ միւտիրիյէթը պէ հիյէսինտէն գօմիսիօնա թէպլիղ օլունընը՝ սուրէթը մախսուսէտէ իլան օլունուր։

***

Ասհապը սերվէթ վէ սէխավէթտէն օլուպ պիր գաչ սէնէլէրտէն պէրու Բարիզտէ իգամէթ իտէն մէշհուր Խրիսթաքի Զօղրաֆօս էֆ. պու քէրրէ Պապը Սէրասքէրի իանէի հարպիյէ գօմիսիօնընա 10000 ֆրանգ իրսալ էյլէմիշ տիր։

ԱԶԳԱՅԻՆ

Պու կիւնքի նիսխէմիզին թէվճիհաթ սրբասընտա կէօրիւլճէկկի վէճհլէ, հիւքիւմէթը Սէնիյ՝ վան Առաջն. Տեղապահը Մելիքեան Գեր. Տ. Պողոս եպիսկոպոս Յիւնճի բիսթպէտէն նիշանը Օսմանի, վէ Էրզրում Առաջնորդը Օրմանեան Գեր. Տ. Մաղաքիա վէ Թրապիզոն Առաջնորդը Սրուանձտեանց Գեր. Տ. Գաբրիէլ վէ Պիթլիս (Բաղէշ) Առաջնորդը Կէօմրիւքեան Գեր. Տ. Մոսէս վարդապետլէրէ Յիւնճի բիսթպէտէն պիրէր գրթա նիշանը Մէճիտի ինսան պուլուրբլմըշ տըր։

Քաղ. ժողով ճումա կիւնի Բաթրիգխանէսէ Բաթրիգ Ամեն. Տ. Յարութիւն Սրբազան հազրէթլէրինին Նախագահութիւնը Թահթընտա պիլիճիմա. Օրակարգտա պուլունան պիր խալի մէսալը միւխթէլիֆէյի թէպիրէ իլէ, իթթարընը բաթրիգը միւշարէլէրէ հազրէթլէրինէ հէվալէ իթմիշ տիր։

—

Կրօն. ժողով Ուսումն. Խորհուրդա պիր քեաղտտ իրսալ իտէրէք, տիկէր մէզգէպէ ախտ (այլադաւան) օլտրգլարը իչիւն էրմէնի մէքթէպլէրինտէ գուլլանրմամալարը լաղմ կէլէն միտիր վէ միտիրէլէր հագգընտա վէրտիկի գարարը մէզգիւր Խորհուրդա իշար իթմիշ տիր։

Քէզալիք Ուսումն. Խորհուրդ Կրօն. ժողովա պիր քեաղտտ կէօնտէրէք, պիր վագաթտան պէրու մէվզուը պահս օյան Պէյօղլու մէքթպլէրինին Բրօթէսթան միտիրի ազլ օլընտրղընա տարի Պէյօղլու Թաղ Խորհուրդէնին եազտըղը պիր մէքթուպտն մէալինի Կրօն. ժողովա թէպլիղ էյլէմիշ տիր։

—

Մաթպուաթ խարէի պէհիյէսինա՝ Լյո կազէթասընա աթիճէքի իսթիճնամէ կէօնտէրիլմիշ տիր։

Լյո կազէթասը՝ պիր միւտտէթտէն պէրու նէշր էյլէտիկի պէնտէրէտէ մէնսուպ օլտուղը ճէօվահիրն ռուէսսահ ռուհանիյէսի հագգընտա պաղը թէճավուզաթը գալէմիյէտէ պուլունտուղընա, վէ ումումը ռուհանիյէ վէ շախսիյէտէն պաՀս օլընմասը միքէրրէրէն թէնպիհ ու իսիթար գելընտրղընա մէպնի, մէպահիրը մէզգիւրէտէն թէվագգը վէ միճանէպէթ էյլէմէսի, վէ ասի հալինտէ ճէզահ թահթիլ տիւշար օլաճաղը՝ կազէթահ մէզգիւր սահիպը իմթիյազընա էքիտէն թէնպիհ ու իսիթար օլունուր։

3 թըշրինը սանի 301

—

Իզմիր Գաւառ. Ազգ. Վարչութիւնընն 1881 սեպտ. 9ան 1885 յունիս 25ինէ գատար ճարի օյան մուամէլաթ վէ մուհասեպաթընն Գաւառ. Ընդհ. ժողովա խիթապէն թանզիմ իթթիկի մանթպու բարօրթօսընն պիր նիսխէսի պու քէրրէ թարաֆըմզա իրսալ իտիլմիշ օլմաղլա, բարօրթօի մէզգիւրընն գրաաթ վէ միւթալեաընտան անլայլըրդընա կէօրէ, մէզգիւր Գաւառ. Վարչութիւն՝ տիկէր պիր խալի Գաւառ. Վարչութիւնլարա իպրէթի օլապիլէճէք սուրէթտէ մունթազամ վէ սէմերէպարչ պիր հալ ու մուամէլէտէ պուլունմըշ տըր։ Պունտան մատտա տիկէր հիչ պիր Գաւառ. Վարչութիւնընն շիմտիյէ գատար հիչ պիր բարօրթօսը կէօրիւլմէթը միւֆթէխիրէ օլմագ իւզրէ, իանէի ումումիյէ էշեասընը մէճճանէն նագլ վէ սեվգ իթթիքլէրի մինիլլու, իտարէի Մախսուսէ վարօրլարը իլէ տախի պու խըտմէթը միւսթէմիպ իւլ մէֆխէրէթին մաէլ մէճմուունիյէ իճրասը իտարէի մէզգիւրէ միւտիրիյէթը պէ հիյէսինտէն գօմիսիօնա թէպլիղ օլունընը՝ սուրէթը մախսուսէտէ իլան օլունուր։

Ասհապը սերվէթ վէ սէխավէթտէն օլուպ պիր գաչ սէնէլէրտէն պէրու Բարիզտէ իգամէթ իտէն մէշհուր Խրիսթաքի Զօղրաֆօս էֆ. պու քէրրէ Պապը Սէրասքէրի իանէի հարպիյէ գօմիսիօնընա 10000 ֆրանգ իրսալ էյլէմիշ տիր։

Գու կիւնքի նիսխէմիզին թէվճիհաթ սրբասընտա կէօրիւլճէկկի վէճհլէ, հիւքիւմէթը Սէնիյ՝ վան Առաջն. Տեղապահը Մելիքեան Գեր. Տ. Պողոս եպիսկոպոս Յիւնճի բիսթպէտէն նիշանը Օսմանի, վէ Էրզրում Առաջնորդը Օրմանեան Գեր. Տ. Մաղաքիա վէ Թրապիզոն Առաջնորդը Սրուանձտեանց Գեր. Տ. Գաբրիէլ վէ Պիթլիս (Բաղէշ) Առաջնորդը Կէօմրիւքեան Գեր. Տ. Մոսէս վարդապետլէրէ Յիւնճի բիսթպէտէն պիրէր գրթա նիշանը Մէճիտի ինսան պուլուրբլմըշ տըր։

Քաղ. ժողով ճումա կիւնի Բաթրիգխանէսէ Բաթրիգ Ամեն. Տ. Յարութիւն Սրբազան հազրէթլէրինին Նախագահութիւնը Թահթընտա պիլիճիմա. Օրակարգտա պուլունան պիր խալի մէսալը միւխթէլիֆէյի թէպիրէ իլէ, իթթարընը բաթրիգը միւշարէլէրէ հազրէթլէրինէ հէվալէ իթմիշ տիր։

—

Կրօն. ժողով Ուսումն. Խորհուրդա պիր քեաղտտ իրսալ իտէրէք, տիկէր մէզգէպէ ախտ (այլադաւան) օլտրգլարը իչիւն էրմէնի մէքթէպլէրինտէ գուլլանրմամալարը լաղմ կէլէն միտիր վէ միտիրէլէր հագգընտա վէրտիկի գարարը մէզգիւր Խորհուրդա իշար իթմիշ տիր։

Քէզալիք Ուսումն. Խորհուրդ Կրօն. ժողովա պիր քեաղտտ կէօնտէրէք, պիր վագաթտան պէրու մէվզուը պահս օյան Պէյօղլու մէքթպլէրինին Բրօթէսթան միտիրի ազլ օլընտրղընա տարի Պէյօղլու Թաղ Խորհուրդէնին եազտըղը պիր մէքթուպտն մէալինի Կրօն. ժողովա թէպլիղ էյլէմիշ տիր։

—

Մաթպուաթ խարէի պէհիյէսինա՝ Լյո կազէթասընա աթիճէքի իսթիճնամէ կէօնտէրիլմիշ տիր։

Լյո կազէթասը՝ պիր միւտտէթտէն պէրու նէշր էյլէտիկի պէնտէրէ. տէ մէնսուպ օլտուղը ճէօվահիրն ռուէսսահ ռուհանիյէսի հագգընտա պաղը թէճավուզաթը գալէմիյէտէ պուլունտուղընա, վէ ումումը ռուհանիյէ վէ շախսիյէտէն պաՀս օլընմասը միքէրրէրէն թէնպիհ ու իսիթար գելընտրղընա մէպնի, մէպահիրը մէզգիւրէտէն թէվագգը վէ միճանէպէթ էյլէմէսի, վէ ասի հալինտէ ճէզահ թահթիլ տիւշար օլաճաղը՝ կազէթահ մէզգիւր սահիպը իմթիյազընա էքիտէն թէնպիհ ու իսիթար օլունուր։

3 թըշրինը սանի 301

—

Իզմիր Գաւառ. Ազգ. Վարչութիւնընն 1881 սեպտ. 9ան 1885 յունիս 25ինէ գատար ճարի օյան մուամէլաթ վէ մուհասեպաթընն Գաւառ. Ընդհ. ժողովա խիթապէն թանզիմ իթթիկի մանթպու բարօրթօսընն պիր նիսխէսի պու քէրրէ թարաֆըմզա իրսալ իտիլմիշ օլմաղլա, բարօրթօի մէզգիւրընն գրաաթ վէ միւթալեաընտան անլայլըրդընա կէօրէ, մէզգիւր Գաւառ. Վարչութիւն՝ տիկէր պիր խալի Գաւառ. Վարչութիւնլարա իպրէթի օլապիլէճէք սուրէթտէ մունթազամ վէ սէմերէպարչ պիր հալ ու մուամէլէտէ պուլունմըշ տըր։ Պունտան մատտա տիկէր հիչ պիր Գաւառ. Վարչութիւնընն շիմտիյէ գատար հիչ պիր բարօրթօսը կէօրիւլմէմիշ օլմըրը հալտէ, իզմիր Գաւառ. Վարչութիւնընն իչպու վազիֆէյի իրֆա իթմէսի տախի շայանը թահսին պիր մատտէ տիր։

Բարօրթօի մէզգիւր միւնտէրիճաթընա կէօրէ, իզմիր Գաւառ. Վարչութիւնընն կրօն. ժողով՝ վազիֆէ վէ մէմուրիյէթինի խուսուսիյէ պաղը մէսէլէլէրտէ սուրէթը մաթլուպէտէ իյֆա իթմիշ օլտուղը կիպի, էգճիւմէ 1884ատէն 82յէ գատար իրֆաի մէմուրիյէթ իտէն Քաղ. ժողով՝ անտէն սօնդրա կէլէն տիկէվ Քաղ. ժողով՝ վասիյէթլէրին հիւսնիր իճրասընա, էմլաք ու ագարաթը թէէմինէ վէ վարիտաթը հիւսնին ի սրէսինէ բէք զիյատէ սայ ու իհտիմամ իթմիշլէր տիր։

Յէեալա մէզգիւր Քաղ. ժողովլարընան պիրի՝ Ս. Ստեփանոս քարլիսէսինէ վասիյէթ օլընան 100 լիրալըգ պիր մէպլաղը 50ի թէէտիյէ օլընմատըղընը կէօրիւնճէ, իչպու թէէտիյէտէ միմանէաթ կէօսթերէն քիմսենէրին էվ քիրասընտան մէպլաղը մէզգուրը թէմամբլա ախպ ու գապգ իթմիշ տիր։ Քէզալիք մէզգիւր Քաղ. ժողով՝ վասէթլէ միլլէթ թէրք օլընան վէ եախսատ տիկէր պէրինին իւզրինտէ պուլընան էմլաք վէ ագարաթը միլլիյէ իչիւն միլլէթ նամընա հէօճճէթ վէ սէնէտ չըգարմադա մուվաֆֆագ օլմուշ տիր։ Քէզալ իզմիր Քաղ. ժողով՝ Պուրնապատ քէօրիւնին քիլիսէ չօրպաճըլարընն հիսապլարընը թէֆթիշ իտէրէք, քիլիսէնին հագգը օյան պիր մէպլաղը օրթայա չըգարբպ քիլիսէի մէզգիւրէ իթթա իթմիշ տիր։

Մէզգիւր իքի Քաղ. ժողովլարընն բարօրթօլարընտա միւթէատատիտ իանէ ատախճէտվէլէրմիսնատէրճօլուպ իանաթը մէզգիւրէյի իթա իտէն զէվաթն թա պաչընտա համիյէթմէնտանը մէշհիրատէն Սպարթալեան Յովհաննէս էֆէնտի հազրէթլէրի պուլունտուղը կիպի, Պալեօղեան Կարապետ վէ Մատթէոս պիրատէր էֆէնտիլէր վէ Սուլթանեան Գէորգ վէ Ալագեան Ալագ վէ Կարապետեան Գալուստ էֆէնտիլէր վէ զէվաթը սաիրէ էսամիսի տախի մէզգիւր ճէտվէլլէրտէ մուհարրէր տիր։

Քէզալիք Իզմիր Ազգ. Վարչութիւնընն մէզգիւր բարօրթօսընտա մէլէմմենիյէ գրաաթ օլունտրղընա կէօրէ, Սպարթալեան Կարապետ վէ Փանոսեան Ստեփան էֆէնտիլէր, Իզմիր խասթախանէի միլլիսի Հոգաբարձութիւնընը քէմալը զարէթ ու համիյէթլէ իյֆա իթմէքտէ օլտրգլարը կիպի, Ազն. Տիկնայք խսկուհի Խ. Ազգապարեան, Սրբուհի Խ. Ալագեան, Եղիսաբեթ Պ. Գազտաղլեան, Մարիամ Նահիկեան վէ կատինա Մ. Բարունակեան նամ գատընլար տախի խայրաթխանէի մէզգիւրընն Խնամակալութիւն վազիֆէսինի ֆէտաքէարանէ իյֆա իթմէքտէ տիրլէր։

—

Միացեալ Ընկերութիւնն Մուշ վէ ճիվարընտա պուլունան մէքթէպլէր միտիրը ումումիսի Պարբեան Մկրտիչ էֆ. մէեզունէն Յէրսատէթ կէլէմէքտէ օլտրգընտան, Նախանեան Մարկոս էֆ.՝ մուամիլէյհին եէրինէ վէքիլէթէն իյֆա մէմուրիյէթիմէք իւզրէ Մուշա ազիմէթ իթմիշ տիր։

Պարբեան Մկրտիչ էֆ. Յէրսատէթ կէլտիքտէն սօնդրա՝ ավտէթինտ Թրապիզոնա ազիմէթ իտէճէք, վէ բէտը իդտիվաճընը իճրա իլէ պու գրչը Թրապիզոնա կէչիրէճէք տիր։

Մէմալիքը Օսմանիյէ ինհիսարը տուխան (Բէժի) իտարէսի Թարաֆընտան կէլէն իլան։

Բէժի իտարէսինին պիր սէնէ իչիւն լիւզումը օյան բաքէթ վէ տենկ քեաղտտարը՝ 1886 սէնէսի պաՀՀ. յունվարընն 19 վէ 27նի կիւնլէրի Բէժի իտարէսինին Սթամպուլտա քեսին միտիրիյէթը ումումիսէսինտէ մէկզգի միւնագասայա վազ օլընճաղընտան, մէզգիւր քեաղտտարը վէրմէյէ թալիպ օլանարրն՝ չէրտիթը միւնագասայա վազգի օյմագ վէ նիւմունէլէրի կէօրմէք իւզրէ հէր կիւն (պաՀՀ. սաաթ) սապահընն 10ընտան ագշամընն Աիւնէ գատար միւտիրիյէթը մէզգիւրէյէ միւրաճաաթ իթմէլէրի իլան օլընը։

Մէ-ոէլէրը Ո-ոոդ

Յէրսատէթ 27/9 դեկտ. 1885

ՄԻՒԹԼԷՖՃ ՊԻՐ ԳՐԱԼԸԳ

Խմէն պիր իթթիհատ եախօտ դալը իթթիհատ իչիւն պիւթիւն էվրօբա տէվլէթլէրի պիրիպիրլէրինէ կէչմիշ, վէ պիր մէվգիրնն մուհաֆազասը իլէ տիկէր պիր մէվգիրնն զապթը իչիւն պինլէրճէ Սրբպլբլար վէ Պուլկարլար Թէլէֆ օլմուշ վէ խազինէլէր բարայանմշը վէ էլան չիմտիյէ տէկին հիշ պիր նէթիճէ հուսուլէ կէլէմէմիշ վէ կէլէճէյի տէ չիւրհէլի պուլունմուշ իքէն, էօթէ եանտա ինկիլիզլէր ազ չամաթա իլէ չօգ իշ կէօրիւպ, իւշ հաֆթա զարֆընտա, զամէն տիւնանդն իւշ գըսմընտան պիրինի զապթ իլէմիշ օլան միհիմմ վէ գէնկին միլքլէրի իւզէրինէ, պիր գրալբգ միլքի տահա իլավէ իթտիլէր։

Ֆրանսրզար տիւնեայարը պիրիպիրինէ կէօյիրէրէք Թօնքինէ կիթմիշ, վէ ֆէտա իթտիքլէրի քիւլլճան վէ խազինէտէն սօնրա տախի, օրտտա տուրուպ տուրմաեաճագլարընը քէնտիլէրի տէ չաշրմըշ օլտուգլարը հալտէ, ինկիլիզլէր, անընթա եանը պաշընտա պուլունան Պիրմանիա գրալբգընը, տէնիզտէ պիր գուրան սանտալը զապթ իտէրլէր կիպի, բէք ճիզի պիր ինսան վէ տլթուն թէլէֆի իլէ զապթ իտիպ պիր թարաֆա չէքիտիյէր։

Մէմլիքի մէգքիրէտէ պուլունան Ֆրանսրզ մէմուրունուն կիւյա Գրալ Թիպօյա պիր էյլիք իթմիշ օլմագ իչիւն ինկիլիզլէր աչէհինտէ իճրա իլէմիշ օլտուղու պագը էնթրիկլէրի Գրալը միշարէլէյհին քէնտի թախթ ու թաճընը քեամիլէն զայպ իթմէսինտէ գարար գէլտրլար։ Իշթէ տօսթ լուգ տա պէօյլէ օլմալը։

Հինտիսթան ինկիլիզ հիւքիւմէթինին իւլթիւմաթիւմնէ թահգիր նաղարը իլէ պագան, վէ պիր քէրէ տեաղա գալգար իսէ, պիր մուրուչտա Հինտիսթանը տա ինկիլիզլէրի տէ մահվ իտէճէյնի պէյան իտէն պու եէնի Լէնկթիմուր, իքի իւչ ճիզի մուհարեպէլէրտէն սօնրա, օրտուսու, տանանմասը, բարիթախթը, հարեմի, վէ քէնտի բիւր հիտտէթ վէ բիւր ազամէթ շախսը իլէ, ֆաթիհ ինկիլիզլէրէ թէսիմ օլտուս վէ պիր ինկիլիզ սէֆինէսինէ պինտիրիլէրէք, Հինտիսթանա կէօթիւրիլմէք իւզրէ եօլա չըգարըլմը։

Ինկիլթէրրա թէվարիխնտէ, եարբ իտիլէն պէօյիւք քիւշիւք հիւքմտարլարրն էսամիսի էրէյիճէ պիր եէր թութմուշ օլուպ, Գրալ Թիպօտան էվվէլ էսիր իտիլէն պիր հիւքմտար տախի, Զուլու գրալը Զէթավայ հաղրէթլէրի իտի։

Իհթիմալ տըր քի, գրալ Թիպօ տախի, գրալ Զէթավայ կիպի, ինկիլիզլէրին ազամէթինի տահա եագընտան կէօրմէսի իչիւն ինկիլթէրրայա նագլ իտիլճէք տիր։

Պու հէնկեամտէ, Հինտիսթան վալիսի Լօրտ Տիւֆրին ճէնապլէրի, Բէնճէէ վագաբնտան սօնրա ինկիլիզլէր էչիւն բէք իսապէթլի օլմուշ օլան Պիրմանիա ֆիւթուհաթը իլէ պիճագգընն մաղրուրիյէթլէ, մէմալիքի տէվրէ չըգմըշ օլուպ, Հինտիսթան իմբէրաթօրլուղը թաճը իւզերինէ եէնի պիր էվաս թաշը տահա իլավէ իլէմիշ օլտուղունը։ Գրալիչա Վիգթօրիա հաղրէթլէրինին Հինտի թէպալարընա թէպզիր իլէմէքտէ, վէ հեր թարաֆտա ալգըլանմագտա տըր։

Պէտապաթ Պիրմանիա Գրալը, ինկիլիզ սասքիրի պաշ գօմանտանը Ժէնէրալ Բրէնտէրկասթա բէսմէն թէսլիմ օլտուղունը իլա կիւնու, քէնտի նէզտինէ կէօնտէրիլէն Մրբալայ Սլէյտընա պէյան իլէմիշ տիր քի, պիւթիւն պու վագալարա սէպէպ, քէնտի վիւքէլասը օլմուշ իտի։

Գրալը միւշարէլէյհ հաղրէթլէրի, միլքին իսարէսինի պէշ սէնէ իչիւն միրալայ Սլէյտընա թէսիմ իլէմէյէ հաղըր պուլընտուղունու պէյան իլէտիքտէն սօնրա չէօյլէ իլավէ իլէմիշ տիր։

«Նէ զէման միլքիմին իչէրինի պիր էյիճէ սըրասընա վաղ իտէրսէնիզ, թէքքարէն կէրիյէ ավտէթ իտիպ, սիզին գալտուղըզընը թահթընտա հարեքէթ իտէճէյիմ։ Պէն թա չօճուգլուղումտան պէրու սիզի թանընրըմ, վէ կէրէք սիզին իւզերինիզտէ վէ կէրէք հեր ինկիլիզ իւզերինտէ դայէթլէ էմնիյէթիմ պուլունմագտա տըր։»

Գրալ Թիպօ, Ժէնէրալ Բրէնտէրկասթըն վիզիթասընտա տախի հաղըր պուլունմասընը Մրբալայ Սլէյտընա բէճա իլէտի, «չիւնքի ինկիլիզ էհալիսի, վագը օլան հալլեր իւզերինէ մալիմաթը պուլունմասընը իսթէրիմ» տէտի։

Ֆէրտասը կիւնիւ Ժէնէրալ Բրէնտէրկասթ, Ամիրալ Բիչարտ իլէ պիրլիքտէ վէ բիֆագասընտա 80 նէֆէր զապթան իլէ միլքիյէ էֆրատը պուլունտրը հալտէ քէօչկէ վասըլ օլտու։

Թիպօ, պաչլարընը աչմայան պուգատար ինսան հուզուրընտա պուլունմուշ օլտուղունան ճանը սըգըմըզ կիպի կէօրիւնտիւ, հալպուքի, Ժէնէրալ Բրէնտէրկասթ իլէ կէլմիշ օլան Պիրմանիա վիւքէլասը ազալարը, քէնտի էմրի իւզրէ, Գրալըն հուզուրընտա եէրէ գարան. տրլար։

Պիր գաչ սէօզտէն սօնրա Գրալ Թիպօ չէօյլէ սէօյլէտի։

«Բրէնտէրկասթ, եարբնա տէկին սէրայտա գալմագըզմա միւսաատէ իտէ՞մէզմիսին։»

Ժէնէրալ Բրէնտէրկասթ տախի չու ճէվապը վէրտի։

«Գօրգարըմ քի պու միւսաատէյի իտէմէմ. սիզէ եալընըզ օն տագըզա իչիւն միւսաատէ իտէպիլիրիմ։»

Մարիմ տիր քի, Պիրմանիա մէմալիքի իքի գրալ օլուպ, պիրիսի զաթէն ինկիլիզլէրին զապթընտա պուլունմագտա, վէ տիկէրի տախի Գրալ Թիպօնուն հիւքմի թահթընտա պուլունմագտա իտի։

Նուր Մէնկյի, սէքիզ այ սօնրա պէնի տէ գաթլ իթմէյէ թէճրիւպէ իթտի։

«Ինկիլիզ էհալիսի պէնիմ քէնտի եաթաբընդմ իչէրի չօղ պիլիյօր. ֆագաթ պէնիմ արգամտա նէյէր իճրա օլույօր իսէ անլերի պիլմէմէքտիր։

«Պէն ասլա սէրայտան տիշարը՝ պիլէ չըգմատրմ։

«Ադրու իտերիմ քի ինկիլիզլէր պէնիմ սէրիսօշ պիր քիմսէ օլտարը ղըմը պիլսինլէր։

«Պէն տինտար պիր Պուտաթ իմ

«Սէրայ էվամալարընընն քեաֆֆէ սինի տախի թէրք իթմիշիմ տիր, փասալա չիւբհէմ եօգ տըր քի, պէօյիւք պիր էհալի օլան ինկիլիզլէր, Գրալ սըֆթը իլէ շու եիւզիյիմի թաշընտագլըզմա իթիրազ իթմէյէ ճէքլեր տիր (բարամաղընտա թաշը տրը զիյգըյմէթ պիր եոգուտ եիւզիւլ կէօսթէրէրէք)։

«Բէզալիք զէվճէմին քէնտի միւճէվէրլերինի թաշընմասընա տա միւմանաթ օլունմայաճաղընա էմինիմ (Գրալիչանընն թագընմշ օլտրը պիր բրլանթի կէրտանլըզը կէօսթէրէրէք)

Միրալայ Սլէյտրն տախի շու ճէվապը վէրտի։

«Ադա չիւբհէմ եօգ տրը քի, ինկիլիզ էհալիսի շու միճէվէհրթաստան մահրում գալմամանը արզուսընտա պուլունաճագ տրը։»

Գրալ Թիպօ, Ժէնէրալ Բրէնտէրկասթըն վիզիթասընտա տախի հաղրը պուլունմասընը Մրբալայ Սլէյտընա բէճա իլէտի, «չիւնքի ինկիլիզ էհալիսինին, վագը օլան հալլեր իւզերինէ մալիմաթը պուլունմասընը իսթէրիմ» տէտի։

Ֆէրտասը կիւնիւ Ժէնէրալ Բրէնտէրկասթ, Ամիրալ Բիչարտ իլէ պիրլիքտէ վէ բիֆագասընտա 80 նէֆէր զապթան իլէ միլքիյէ էֆրատը պուլունտրը հալտէ քէօչկէ վասըլ օլտու։

Թիպօ, պաչլարընը աչմայան պուգատար ինսան հուզուրընտա պուլունմուշ օլտուղունան ճանը սըգըմըզ կիպի կէօրիւնտիւ, հալպուքի, Ժէնէրալ Բրէնտէրկասթ իլէ կէլմիշ օլան Պիրմանիա վիւքէլասը ազալարը, քէնտի էմրի իւզրէ, Գրալըն հուզուրընտա եէրէ գարանտրլար։

Պիր գաչ սէօզտէն սօնրա Գրալ Թիպօ չէօյլէ սէօյլէտի։

«Բրէնտէրկասթ, եարբնա տէկին սէրայտա գալմագըզմա միւսաատէ իտէ՞մէզմիսին։»

Ժէնէրալ Բրէնտէրկասթ տախի շու ճէվապը վէրտի։

«Գօրգարըմ քի պու միւսաատէյի իտէմէմ. սիզէ եալընըզ օն տագըզա իչիւն միւսաատէ իտէպիլիրիմ։»

Մարիմ տիր քի, Պիրմանիա մէմալիքի իքի գրալ օլուպ, պիրիսի զաթէն ինկիլիզլէրին զապթընտա պուլունմագտա, վէ տիկէրի տախի Գրալ Թիպօնուն հիւքմի թահթընտա պուլունմագտա իտի։

Գրալըն բալիթախթը Մանտալէյ չէհրի օլտուղը կիպի, Ինկիլիզ Պիրմանիասընընն բալիթախթը տա Բանկուն չէհրի տիր։

Գրալ Թիպօ՝ Ինկիլիզլէրին կէմիշ օլտուգլարը նէհր Թարիքի իլէ Մանտալէյտէն Բանկունա նագլ իտիլէճէք օլտուղընտան, եօլտա Պիրմանլար իլէ ինկիլիզլէր պէյնինտէ եէնիտէն պիր մուհարեպէ վուգու պուլուր վէ քէնտի էօմրիւ թէհլիքէ թահթընա կիրէր տէյի գօրգու պէյան իթտիյինտէ, Ժէնէրալ Բրէնտէրկասթ, մալէթինտէ պիր ֆըրգասքէր պուլունճաղընը պիլտիրէրէք Գրալը թէէմին էյլէտի։

Պատէհու Գրալ Թիպօ, գուվվէթլի պիր ֆըրգասընն մուհաֆազասը թահթընտա պուլունտուղու հալտէ սէրայտան տիշարը չըգարըլար։ Վէ չէհրին իչինէն կէչիրիլէրէք, թուրին նամ սէֆինէյէ նագլ իտիլտի, վէ մէզքիր սէֆինէ տէ տէր հալեօլա չըգտը։

Քինուն Մէնկյի, Գրալ իլէ պիրլիքտէ պուլունմագտա իտի։

Պիրմանլրլար թօրանրպ Գրալը միֆարէզաթ իթտիյինի կէօրմէքտէ իտիլէր, վէ էրէյիճէ տէ պէյանը էսէֆ իթտիլեր։

Իսթէյէն գատընը, Գրալիչա գաբուսընան սէրայա տուխուլ իթմէսինէ միւսաատէ իտիմիշ օլտուղունան, եէվմի մէզպուրտա, պիր գաչ եիւզ նէֆէր գատըն սէրայը եաղմաեա վէրիպ, քիւլլիէթլի չէյ աչըրտրլար։

Միրալայ Սլէյտրն, սէրայ միւճէվհէրտաթրը գուրթարմըշ իտի։

Գրալը հարէմինտէն իքի նէֆէր զէվճէյերի վէ տահա սայիր պիր թագրմ գատընլար, Գրալ իլէ պիրլիքտէ կիթտիլեր։

Պիրմանլրլար, ինկիլիզլէրէ հիշ պիր եէրտէ պէօյիւք պիր մուգավէմէթ կէօսթէրմիշ օլմատըգլարընտան, մուհարեպէնին տահա գրսսա սիրէճէյի չիւբհէսիզ իտի իսէ տէ, ինկիլիզ օրտուսունու նագլ իտէն ֆիլոնուն կէչէճէյի իրավատի նէհրի սըզ վէ կէճէյերի հարեքէթ իտիլմէզ հալտէ պուլունտուղունան, վէ արա սըրա էյլէնիպ գարայա ասքեր չըգարմագ վէ տիւշմէն իսթիհքամլարընը խարապ իթմէք վէ՞տիւշմէն պէօիւբլերինի տաղրմագ լազմ կէլտիյինտէն, ինկիլիզ ֆիլօսու տահա չաբուք հարեքէթ իտէմէմիշ իտի։

Ֆագաթ պու ֆիլո, բալիթախթընն եօլունու մուհաֆազա իտէն Ավա խաթիհքեամլրը միվահճէհսինէ վասըլ օլտուղունտա, Գրալ Թիպօ արթրգ հեր նէվի մուգավէմէթին գապիսիզ օլտրզընը վէ գաչաճագ պիր մահալլի տէ պուլունմատըզընը կէօրէրէք բալիթախթ իլէ պիրլիքտէ թէսլիմ օլտու։

Պինմանլրլարընն պարութու, պագը էվրօբալլրը թարաֆընտան սարտէլա գուրթուլրը իլէ մէմալիքէ իտխալ գըլընմըշ իտի։ սարտէլանընն մուգավէմէթի տէ իշթէ պու գատար օլապիլիր։

ԿԻՐԻՏՏԷՐԻ Մ. ՋԻԿՕՄԱԼԱ ՎԱԳԱՍԸ

Եունան խարիճիյէ նէզարէթի թարաֆը՝տան վագասի մէզքիւրէ հագգընտա նայ. Ց թարիխյէ Աթինա սէֆարէթը Սէնիյէսինէ ճէվապլն վէրիլէն նօթանընսուրէթը միւթէրճէմէսի տիր։

Եունան Գրալընն բէիրը վիւքէլասը վէ խարիճիյէ նաղրը՝ Հանեատա Եունան Ժէնէրալ գօնսօլօսընն վէքիլի Մ. Զիկօմալա իլէ կիրիտտէ հիւքիւմէթը Եունանիյէնին սարը մէմուրլրը հագգընտա իթթիխազ օլունմասընը Պապը Ալինն կիրիտ վալիսինէ էմր էյլէտիկի թէտապիրի հավի սէֆարէթը Սէնիյէնին նայեմ.4 թարիխի թագրիրը (նօթա) շիֆահիսինի թէտգիգ ու թէֆթիշ էյլէմիշ տիր։

Օսմանը սէֆարէթի՝ Հանեա Եունան Ժէնէրալ գօնսօլօսընն վէքիլի ալէյհինտէ վուգուա կէլէն թէչէքիրթը հիւքիւմէթը Եունանիյէ իշար իտուպ, Օսմանը խարիճիյէ նազրը տախի Տէրսաատէթտէ Եունան սէֆարէթինէ այնը իսթարաթտա պուլընտրգտա, հայմէթլու Գրալ հազրէթլէրինին հիւքմէթի՝ պու պագատ թէպրիյէի զիմմէթ իթմէսինի Մ. Զիկօմալայա էմր ու իսթար իթտիկի կիպի, մումարէյհ ալէյհինտէ վուգու պուլան թէչէքիրթ հագգընտա տախի իճրաի թահգիգաթա միւսաբաթ իթմիշ տիր։

Հանիատա Եունան Ժէնէրալ գօնսօլաթօսընը վէքիլէթէն իտարէ իտէն մումարէյհ գանչէլէր՝ ճէվապընտա, խարիճիյէ նէզարէթինէն սաղ իթտիկի թայիմաթն ասլա խարիճինէ չըգմատրզընը, վէ էզհան ու էֆքարը թախտիշ ու իֆսատ իթմէք չէօյլէ տուրսուն, պիլաքիս Ֆիլիպէ վուգուաթընտան տօլայը մահալը սարբէ կիպի կիրիտտէ տախի հուսուսէ կէլէն հէյէճան ու զալէյանը թէսքին իթմէկէ սայ էյլետիկինի պէյան իթմիշ տիր։

Տիկէր թարաֆտան հիւքիւմէթը Եունանիյէնին ախզ իթթիկի մալիւմաթ տախի Կիրիտ վալիսինին Մ. Զիկօմալա հագգընտա Պապը Ալիյէ վերտիկի մալիւմաթը թաստիգ իթմէմքտէ տիր։

Գունընա պէրապէր հիւքիւմէթը Եունանիյէ՝ էկէր պիր վագթտան պէրու վիլայաթը Օսմանիյէ փարիէրինն՝ Եունան մէմուրլարը հագգընտա, Կիրիտ վալիսինին Մ. Զիկօմալա հագգընտա վէրտիկի մալիւմաթա միւշապիհ մալիւմաթ իթտիթմէք մէյլանընտա պուլընթրգլարընը ֆարգ ու տիգգաթ իթմէմիշ օլտա իտի, նէզաքէթէ բիայէթէն Պապը Ալինին թալէպինէ մուվաֆֆաթ իթմէյէ ասլա թէբէտտիւտ իթմէզ իտի։

Իշթէ Սավա բաշանընն Կիրիտ էնանի մուվասէլէթինտէ, Հանեա Եունան Ժէնէրալ գօնսօլօսը Մ. Տըրագօբուլօ հէր նէ գատար քէնտի թալիմաթը մէէխուզէսինի քէմալը զայրէթ վէ մուվաֆֆագիյէթլէ իյֆա իթմիշ վէ քէնտիսինին մագամը մէմուրիյէթը մէգքիւրէտէն գայպուպէթի մուճիպը մաղարրաթ օլարը տէրքեար պուլընմըշ իսէ տէ, պալատ կիքր օլընտրը վէճճէյէ Եունան հիւքիւմէթի՝ Պապը Ալիյէ պիր մուամէլէի նիվագիշքեարանէտէ պուլընմագ իւզրէ մումարիյէ Մ. Տրագօբուլօը պունտան տէօրթ այ մուգատտէմ Աթինայա ճէպ իթմիշ տիր։ Էկէր հիւքիւմէթը Եունանիյէ՝ չիմտի եէնէ Պապը Ալինին իպրամբնա մուվաֆֆագաթ իտէրէք, Մ. Զիկօմալայը տախի կէրի չաղրմըշ օլսա իտի։ Կիրիտտէ գ'ալինին Թաեին ու իրաէ իթտիկի գօնսօլօս մէմուրինինէն պաչգա հիշ պիր Եունան մէմուրը պուլունմայաճագտը։

Գինապէրին Եունան բէիրը վիւքէլասը վէ խարիճիյէ նաղրը՝ Պապը Ալինին մուսիրրանէ ազլինի Թալեպ իթտիկի Մ. Զիկօմալայը կէրի չաղրմաղա հիւքիւմէթը Եունանիյէնին հիչ պիր սէպէպի օլմատըղընը Օսմանը սէֆարէթի մասլահաթկիւզարընը պէյան իթմէքտէն իսթինքեաֆ իթմէմիշ տիր։ Միւշարէլէյհ Օսմանը մասլահաթկիւզարը՝ օ հալտէ պունտան պէօյլէ Հանեա Եունան Ժէնէրալ գօնսօլօս վէքիլի իլէ հիչ պիր միւնասէպէթտէ պուլընմամասընը հիւքիւմէթը Օսմանիյէնին կիրիտ վալիսինէ էմր իտէճէկինի պէյան էյլէմիշ օլմաղլա, Եունան բէիրը վիւքէլասը վէ խարիճիյէ նաղրը՝ ճէվապ՝ենտա, Պապը Ալինին իթթիհազընը միւնասիպ կէօրտիկի թէտպիր հագգընտա պէյանը բէյ իթմէք քէնտույէ բաճի պիր մատտէ օլմատըղընը, վէ լաքին Պապը Ալինին՝ Եունանիսթան իլէ հիւանիւ միւնասէպաթտա պուլունմագ արզուսընը տա ունութմամասը լազըմ կէլտիկինի պէյան էյլէմիշտիր։ Հագիգաթէն Օսմանը մասլահաթկիւզարընն խապէր վէրտիկի թէտպիր կէօզէ չարբար պիր թէտպիր օլուպ, պունդն իքի տէվլէթլէր միւնասէպաթը իւզերինէ սուի թէէսիրի մուճիպ օլաճաղը միւհթէմիլ տիր։

Հիւքիւմէթը Եունանիյէ՝ Օսմանը սէֆարէթի թարաֆընտան հիւքիւմէթը միշարէլէյհայէ պու տէֆա իչար օլնան թէտապիրին՝ Պապը Ալի թարաֆընտան կիրիտտէքի մէմուրլարըմըզ հագգընտա իթթիխազը միւնասիպ կէօրիւլտիւկինէ եալընզ պէյանը թէէսսիֆը ազիմ իթմիշ տիր։

Եունան բէիրը վիւքէլասը վէ խարիճիյէ նաղրը Մ. Տէլիեանի՝ Օսմանը սէֆիրի Ակեահ էֆէնտի հագրէթլէրինէ իհթիրամաթը ֆահգասընը արզ էյլէմիշ տիր։

* *

Իյպու Զիկօմալա մատտէսինտէն տօլայը Թիւրքիա իլէ Եունանիսթան պէյնինտէ միւնասէպաթը բէք զիյատտ կէրկիլէշտիկի։ վէ կէօյա նիրիա վալիսի Սավա բաշա հաղրէթլէրինին Մ. Զիկօմալայը ճէպիրէտէն

ՍԻՄՕՆ ՎԷ ՄԱՐԻ

ՄԻՒԷԼԼԻԹԻ

ՊՕՍԱՎԻՒ ՏԷ ՄՕՆԴԷՖԻԼՆ

ՄԻՒԹԷՐԳԻՄԻ ԱՆՏՈՆ ԱԼԻՖ

Օգթավի իսէ էթրաֆընը կէօզէն կէշիրտիքտէ, հաղրունընն ճիւմլէսինի թանընրընտան,

—Պօյարընը նէ՞րէտէ... պիր պօյարը պահսը կէշմիշտի զանն իտէրիմ... նէ՞ օլար պօյարընն, տ'Արֆէօյլ։

—Շիմտիյէ գատար կէլմէյի իտի. կէլմէտիյինէ թէճճիւպ վէ հաթթա թէլաշ իտիյօրմ. չիւնքի մատամարընն պիրիսիյլէ բասպէ ուրդուսը իլէ սուգան իտի. էյի պիլիրիմ։ Պէշ տագիգայա գատար կէլմէյէճէք օլուբ իսէ, խապէր կէօնտէրէճէյիմ, —ատտի իսէ տէ, չու քիւլֆէթէ հաճէթ գալմայըպ, օ արարդ սարնընն գարուսը աչըլաբ, վէ պիր վազիյէթը միւթէպէրէ վէ նէզաքէթը միւճէսսէմէյի միւպէյրն գատտ ու գամէթի մէվզուն կէնճ պիր քիմսէ նիւմայան օլաբ։

Վիգօնթ տ'Արֆէօյլ հէման մէրդումը իսթիզալէ չիթապ իլէ.

—Գնսուար, ազիզ Գօնթ, սէֆա կէլտինիզ, —տէտիքտէն սօնրա, մէրդումը Մօրիսին մաչուդէսի Օգթավիյէ թագտիմ իլէ.

—Նաղլըմ Օգթավի, միւսաատէնիզէ պէնիմ տօսթըմ վէ տէնին մէֆթունընն օլան Գօնթ Մմօրլօֆը թագտիմ իտէյիմ։

32

Գօնթ Իվան Մմօրլօֆ՝ թագրիպէն եիրմի պէշ եաշընտա եիւքսէք պօյլու, սարը սաչը, իքի եանտան սարը սագալը, սրֆաթը զայէթ մունթազամ վէ պիր նէզաքէթը ֆէվգէլատէյէ մալիք պիր զաթ իտի։

Միյահա չալար մահ կէօզլէրի հէր նէ գատար գրսմէն համլ օլտրը կէօզլիյին ճամլարը յա մէսթուր իտի իսէ տէ, պագընը չիրին վէ լաթիֆ օլտրը քէչի օլունապիլիր իտի։

Օգթավի սէլամ վէրիպ, էլինի Գօնթա ուզաթտրգտա, Գօնթ ուզաթընն էլի պիր նէզաքէթը մախսուսէ իլէ տուտագլարընա թագրիպ էյլէտի. Օգթավի իսէ պիր թարզը նէվին իլէ թէպէսսիմէ պայլատը։

Վիգօնթ տ'Արֆէօյլ սէրիէն Գօնթը տիկէր մէտուինէ, վէ մէտուինի տախի Գօնթա թագտիմ իթտիքտէն սօնրա, Գօնթ՝ Օգթավինին նէզտինէ ավտէթլէ, մէրգումէյի բէնչէրէլէրտէն պիրինին իչինէ տօղրու կէօթիւրէրէք, եապանճը վէ ֆագաթ զայէթ նազիք պիր թէլաֆֆուզ, վէ սուրէթի թէէլլիմ իլէ.

—Շու տագիգա էօմրիմիւն էն պախթիյար տագըգէսի օլտրընը արզ իտէճէք օլուբ իսէմ, ինանը՞ըմըսընը, մատամ, ինանը՞ըմըսընը։

—Էօմրիւնիւգիւն էն պախթիյար տագըգէսի՞ մի։

—Էվվէթ։

—Նէտէ՞ն պու գատար պախթիյար ըմըշընը։

—Սիզին ճանընը գտա պուլունարըմտան տօլայը, մատամ։

Օգթավի չիրին պիր գահգահա սալը վերտիքտէն սօնրա.

—Օ հալտէ սէօզիւնիւզ ինանմամագլըզմ իճապ իտէր։

—Իֆատէ մին տօղրու օլարընընա էմնիյէթինիզ եօ՞ղ մը, մատամ։

—Ասլա... վէ էկէրչի էմնիյէթ իտէճէք օլսա իտիմ, պանա ազբլարը պիր մախլուգ նաղարրյա պագմաղա հագգընը օլաճագ իտի։ Տօղրուսընը սէօյլէյին Գօնթ, պէնիմ ճանըմտա պուլունմանը իլէ թարիֆ իթտիյինիզ տէրէճէտէ պախթիյար օլմատըղընը սիզ տէ պիլիրսինիզ... տէյի՞լ մի... պէնի թանըյալը տահա պէշ տագիգա օլմասը, Գօնթ։

—Բարի՛զ կ'լէլի անճագ սէքիզ կիւն տիր, չու միւտտէթ զարֆընտա սիզի իչ տէֆա կէօրտիւմ։

—Սահի՞հ մի։

—Նամուսըմ հագգը իչիւն տահիհ տիր, իլք տէֆա սիզի կէօրտիւմ, հայրան օլարը. իքինճի տէֆա կէօրտիւմ իսէ, տէվտիմ։

—Զու տէրէճէ չաբո՞ւգ մը։

—Զագէն պիր գըղըճըմտան եէսիմ պիր եանկըն զուհուբ իտէր, պագէն պիր պագըշ պիր գալալի եագար թուրթուչարբբր օլարընը պիլմէ՞զմիսինիզ։ Իչիւնճիւ տէֆքի թէատրիֆիմտ, սիզէ ատէթա թաբաճագ օլարմ։

—Էյ պու ազչամ քի, տէօրտիւնճիւ տէֆա օլարագ կէօրիյօր իսէնիզ, պու տէօրտիւնճիւտէ նէ՞ օլաճագընընզ։

—Նէ՞ օլաճաղըմ, պէնի տէվանէ իթտին, էսիրը աչգըն օլարմ պիրտի։

—Իթմէյին, Գօնթ. սիզին մէմլէքէթինիզտէ չիմտի էսիրլերի սէրպէսթ սալը վերիյօրլար։

—Եվվէթ էօյլէ ամմա, պէն քէնտի զէնճիրիմտէն մէմնուն օլարընընտան, այրըլմագլարը իսթէմէյօրմ, պէնիմ իւզերիմէ հաքիմէ օլմագլարը թէնէզզիւլէն գապու իտէ՞րմսինիզ։

—Ֆրանսրզ լիսանընտա պէօյլէ սըրալարտա գուլանըլան հաքիմէ քէլիմէթի, մաչուգէ մանաբտա գուլանըլարընը ճիհէթլէ... իֆատէնիզ չյանը տըգգաթ օլտրընտան... տիւշիւնմէք իճապ իտէր... պու պագատ եինէ կէօրիւշիւրիւզ։

Ինվէպազ գարը չու սօն քէլիմէլերի սէօյլէտիյի սրբատա, էօյլէ պիր նինկահը իւմիապախշ աթֆ էյլէտի քի, Գօնթ Մմօրլօֆ՝ մէմնունիյէթինտէն պրյըգլարընը պուրմաղա պաշլայըպ, պիր ազտան քէնտիսի իչիւն ճէննէթ գարուլարը աչըլաճագ խայալինէ տալը։

Մօրիս իսէ, կէօզիւնիւն ուէրյլա Օգթավինին աթվարը տէտիսէքարտէնէսինի սիզվիպ տուրմագտա վէ զինինտէն, —չու Օգթավինին սէնաաթընտա չօգ մէհարէթի վար տրը... հէման չիմտիտէն Ռուսիալրյը քէնտիսէ պէնա իթտի պիճիրտի, արթրգ օնը իսթէտիյի գալըպա սօգապիլիր ամմա... զէվճիյէթ գալըպընտա սօգապիլճէյինի մէմալ իթմէմ, —տէյու կէշիրմէքտէ իտի։

Տիկէր գարըլար ուսուլի բէրտէտէն Գօնթ Իվանըն զայէթ զէնկին օլուպ, ալթը միւսօն գատար պիր վարիյէթէ մալիք իտուկինի անլայընճա, Օգթավինին հալինէ հատտա իթմէկէ պաշլաղը, էլէրէնտէն կէլսէ մէրգումէյի բարալայաճագ տէրճէմլերտէ զազապա տիւշար օլակէլմէքտէրը իտի։

Ղայէթ մունթազամ պիր սուֆրանը քէմալը ազամէթլէ կէլիպ, եէմէյին հաղրը օլարընը խապէր վերտի։

Վիգօնթ տ'Արֆէօյլ, —թէմա՞մըզը, —տէյու սօրտուգտա, Մատամազէ Ռաէլ տը Սիվրագ,

—Մ. Բասգալ տը Լանճրլեի տահա կէլմէտի, —տէյու ճէվապա չիթտագ էյլէտի։

(Տէլ-գ)

Քարա Թեմիկի։ Վէ Եունան հիւքիւմէթինն տախի պունա մուգապիլ լարիա (Եէնիչէհիր) վէ Վոլոս Օսմանլը չէհպէնտէրլէրինէ եօլ վերտիկի իքի կիւնտէն պէրու բիվայէթ օլընը յօր իսէտ, պու պապատ հիչ պիր մէվսուգ խապէր պուլունմաը ղընան։ բիվայէթը մէգքիւրէնին քէմալը իհթիյաթլէ Թէլագը օլընմասը լիւզումը տէրքեար տը։

ՐՈՒՄԱՆԻԱ ՄԷԳՈՒՍԱՆ ՎԷ ԱՅԱՆ ՄԷՃԼԻՍԼԷՐԻ ՎԷ ՊԱԼԳԱՆ ՄԷՍԷԼԷՍԻ

Ռումանիա բարլամէնթասընընն հինը քիւշարտնտա Գրալ Շարլ Թարաֆընտան իրատ օլունան նութգընն Պալգան մէսէլէսինէ ահտ ֆըգրասընը կէյէն կիւն կազէթամզդա նագլ իթմիշ իտիք։

Գրալըն մէգքիւր նութգունա ճէվապէն, մէճլիսը մէպուսան իլէ մէճլիսը այան Թարաֆլարընտան Թագտիմ օլունան մազպաթալարտա, Ռումանիա հիւքիւմէթինին ահվալը հաղրէտէ իթթիֆաղ իթմիշ օլտուղը մէսլէքը։ Թէէնի վէ պիթարաֆի Թագտիր օլունմաղա պէրապէր։ իլէրիտէ զուհուր իտճէէք օլան վուգուտա չիմտիտէն Թաեին օլունամայաճաղընտան։ գուվվէի ասքէրիյէնին Թէնսիգ վէ Թէկէիտ օլունմասը լազըմ կէլտիկի պէյան օլունմուշ տը։

Մէպուսան վէ այան մէճլիսլէրի՝ Գրալ հազրէթլէրինի, Ռումանիա միլլէթինին՝ մուհաֆազատ մէնաֆիի ունմուտիկ վէ իսթիգլալիյէսի իչին հէր պիր ֆէտաքեարլըղը իսթիյարէ հազրը օլտուղընը Թէէմին իթմիշլէր տիր։

Մէճլիսը մէպուսանտա ազատէն Մ. Նէգօլա Եօնէսգօ՝ պիր մէգալէ իրատը իլէ, Պուկարրաը պիր սուրէթը մախսուսէտ իլթիդաղ իթմիշ, վէ Ռումանիանընն Պուկարիսթան իլէ հիւանը մուամէլէ վէ իթթիֆագքարանէ հարէքէթ իթմէսի լիզումինի տերմէյան էթմիշ տիր։

Մ. Եօնէսգօ՝ Սըրպլըարընն պիդայրը հագգընի իլան էլէտիքէրի մուհարէպէտէն տօպլը պէյանը էսէֆիլէ, Պուկարրաընն մաղհարը մուզաֆֆերիյէթ օլմասընա մէպուսանընն Թօրանմասընը միւնասիպ կէօրմէմէքինին, վէ հէր նէ գատար ճիվար գավմ վէ հիւքիւմէթլէր իլէ հիւանը միւնասէպաթ իւզրէ պուլընմասը մաթլուպ իսէ տէ, պիր հիւքիւմէթ էվվէլ պէ էվվել քէնտի մէնաֆիինի կէօզէմէքլէ միւքէլլէֆ օլմասընա մէպնի, Պէրլին ահանամէսի ահքեամընա Թէվֆիգէն։ Թունա գալէլէրինին հէտմի խուսուսընը իսթաբ էլէտիկինի, վէ եօգսա Ռումանիանընն տախի գալէ ինչասընա մէճպուր օլմուշ օլաճաղընը պէյան էթմիշ տիր։

ՇԱՐԳԻ ՐՈՒՄԷԼԻ ՎԷ ՊՈՒԼԿԱՐԻՍԹԱՆ ՀԱՏԻՍԷՍԻ ՊՈՒԼԿԱՐՕ-ՍԸՐՊ ՄԻՒՆԱՁԱՍԸ

Մեհմէտալի Տէրսաատէթ կազէթասը մէսէլէի մալիւմէ հագգընա պէրլէհէր աքի եազըյօր։

Մէսէլէի հազըրլէտ Պալգան քիւշիւք հիւքիւմէթլէրինին՝ վահի իամտաալարընը Թէրք իտուպ, նիհայէթ տուէլը մուֆախխամանընն գըսմը ազէմի պէնինտէ մէվճուտ օլան արզուի ասարիշէրվէբանէյէ բիայէթ մէճպուր օլաճաղլարը գանընընա պուլունարղըմըզը՝ պիր գաչ տէֆա պէյան էթմիշ իտիք։

Սթամպոլ գոնֆէրանսընընն ինկիլթէրրա Թարաֆընտան իլթիզամ օլունան բօլթիգա սէպէպի իլէ գաթի պիր բրոթօգօլ Թանզիմինէ մուվաֆֆագ օլամամասը՝ էն զիյատ ինկիլթէրրա բօլթիգասընա մուզիրը տիր։ Պունտան մատտա Ֆ տէվլէթը մուազզամատան մէսէլէտէ էն զիյատ մէնֆաաթը օլան տէվլէթլէրին՝ իմզալարընը հավի պուլունան ահտնամէնին Թահգիրինի գապու իթմէյէճէք քլերի զանն օլունը։

Պուլկարիսթան բրէնսինին՝ Ռումէլիի Շարգի իսթիլալընը Թասվիպ վէ էվարէթը միւմթազ իլէ վիլայէթը մուխթարէնին իթթիհատընը իլան էյլէմէսի խուսուսը՝ տուէլը մուֆախխամա Թարաֆընտան Թաայիպ վէ Թապիհ օլունտրղը մէյտանտա իքէն, հիւքիւմէթը սարէնին պունտան իպէրէթ ալմամալարը զարիպ տիր։

Բրէնս՝ վազթ գաղանմագ իչին պիր չօգ Թէշէպիսսթա պուլունմըշ իսէ տէ, միշարէլէրին հարէքէթը վագբասը՝ վագթըն կէչմէսի իլէ ունուտուլմայաճագ տէրէճէտ էհէմմիյէթի տիր։

Ռումէլիի Շարգի իսթիլալընը Թէրթիպ իտէնլէր՝ Պէրլին ահանամէսինի իսկալ իթմէքլէ նէ գատար վախիմ միւնազասթ վէ միւտտահյաթ զուհուրինէ սէպէպլէյէթ վերէճէքլէրինի էվվէլճէ Թախմին իթմէտիքլէրի ճիհէթլէ, հարէքէթը մաճմէսէրինին նէթիճէսի չիմտի քէնտիրինի տէ տիւչարը հայրէթ իտէյօր։

Ինկիլթէրրանընն մէսլէքի՝ Պալգան ազվամընա պիր Թագրմ վահի իամիայը վերէճէկի ճիհէթլէ, պու իամիտլէրին նէթայիճը մալիմէսինէ էրինէ ագվամը մէգքիւրէ միւթէզարրուր օլաճաղլար տը քի, շու ահվալը միւթէէսսիֆէէնին մէսուլիյէթի պիթթապ ինկիլթէրրայա ահտ տիր։

Մամաֆիհի Լոնտրա գապինէթօսընը տուէլը սարիէտէն ֆարգը պիր բօլթիգա իլթիզամ էյլէմէսինին նէթիճէի ահվալի Թէպտիլ իտէմէյէճէկի՝ զէմանէ բօլթիգաչի նասլարընընը մալիմի տիր։

Ֆիլիպէ վագասընտան Թէվլիլիտ իտէն ահվալ՝ պիր տէֆա խաթր ու խայալէ կէթիրիլիր իսէ, Պուլկարիսթան վէ Սըրպիսթան վէ Եունանիսթան հիւքիւմէթլէրինին հալ ու մէվգեյէ զարը մուվաֆֆագ պիր բօլթիգա իլթիզամ իթմէյէրինէ տօպլը Թէէսսիւֆ իթմէմէք միմքին տէյիլ տիր։

Մէգքիւր հիւքիւմէթլէր՝ էվրօբանընը՝ մէվճուտ ահանամէյէր ալէյհինէ վուգու պուլան Թէճավուզաթը պիր տէրէճէյէ գատար միւսաատէքարլըգա Թէլագը իտէճէկկի զանընընա պուլունը յօրլար քի, տուվէլը մուֆախխամա Թարաֆընտան վէրիլէն նէսայիհը ագիլանէյէ հէվալէի սէմը իթիպար իթմէյիպ, Թէտարիքեաթը քիւլլիյէ իճրա վէ մէսարիֆը քիւլլիյէ իսթիյար իթմիշ օլտուգլարը հասէպիյէ, չիմտի տիբլոմաթլարընը իատէի ասայիշ եօլունտաքի Թէէզպիսլէրի Թապիի տիւչարը միւշքիլաթ օլույօր։

Հէլէ Սըրպիսթան հիւքիւմէթինին Պէրլին ահանամէսինէ բիայէթ իտէճէկի հագգընտաքի վատընը ունուտարագ էճզաի մէմալիքը Օսմանիյէտէն օլան Պուլկարիսթանա Թէճավուզ էյլէմէսի տէ ահանամէ ալէյհինէ պիր հագարէթ տիր։ Գրալ Միլանընն պու սուրէթլէ Պուլկարիսթան բրէնսինէ Ռումէլիի Շարգիյի Թէրք իթտիրմէք իսթէտիկի սեօյլէնմիշ իսէ տէ, քէնտիսի Պէրլին ահանամէսինէ իթտիկի բիայէթսիզլիկին ճէզասընը կէօրմիւշ տիր։

Գրալը միւշարէյէյէ՝ պիտայէթը մուխթասէրանտա պաղը մուվաֆֆագիյէթա նաիլ օլմուշ իսէ տէ, սօնրասրարը պիր գաչ քէրրէ մաղլուպ օլմուշ, վէ պու սուրէթլէ ճիվար հիւքիւմէթլէրին սուի նազարընը ճէլպ էյլէտիկի կիպի, տուէլը մուֆախխամանընն Թէտապիրը չէտիտէյէ միւբաճաաթ իլմմէլերինէ սէպէպիյէթ վէրմիշ տիր։

Բրէնս Ալէքսանտր վէ գրալ Միլանընն հարէքէթը ահտշիքնտէլէրինին նէ՝ նէթիճէսի կէօրիւլէպիլիր։

Սըրպլարա զալէպէ չալմշ օլան Պուլկարիսթան բրէնսի՝ Ավթրիանընն միւանասաթը չէտիտէսինէ Թէստիւֆ իթթիկի կկիպ։ Սըրպիսթան գրալը տախի Պուլկարլարը մաղլուպ իթմիշ օլսա պիրլէ։ Բուսիանընն միւանասաթը սէպէպի իլէ հիչ պիր ֆայտէ կէօրմէյէճէկկի աշիքտար իտի։ Պինէէն ալէյհ իքի Թարաֆընտան տա տէվլէթլէր պէնինտէ իսթիլաֆ զուհուրինտէն իսթիֆատէ իթմէք արզուսընտա պուլունմաղլա, բէք եանլըշ պիր բօլթիգա իլթիզամ իթթիքլէրի աշիքտար տը։

Իշպու միթալասթը՝ Թէտարիքեաթը զանտէ իսթիյարը իլէ ումուրը մալիէսինի սէքթէտար իթմէքտէ օլան Եունան հիւքիւմէթինի հալ ու մէվգիյէ մուվաֆֆագ սուրէթտէ պիր մէսլէքը ագիլանէ իլթիզամընա մէճպուր իտէճէկկի իմտիտ օլունը։ զիրա Եունան հիւքիւմէթի տէ Պուլկարլարա վէ Սըրպլարա իմթիհանէն հարէքէթ իտէր իսէ, օնլար կկիպ ատէմը մուվաֆֆագիյէթէ Թէտատիֆ էյլէյէճէկկի աշիքտար տը։

* *

Եունան հուտուուընտա Ալասսնիա ֆըրգաի ասքէրիյէսի գօմանտանլըղընա Թարին գըլանան Լտիրինէ Զինճի ֆըրգաի ասքէրիյէսի գօմանտանը նէչաթ բաչա՝ կէչէն ճումաա կիւնիւ էտիրնէտէն Տէրսաատէթ վիւրուտ իթմիշ օլուպ, պու կիւն եարընն մահալը մէմուրիյէթը ճէտիտէսինէ ազիմէթ իտէճէք տիր։

* *

Պաղը Սէրասքէրիտէ իճթիմա իթմէքտէ օլան մէճլիսը ասքէրի՝ կէչէն բէնճէչնպիհ կիւնիւ տախի Սէրասքէր Ալի Օահպ բաչա հազրէթլէրինէն Թահթը բիյաէթինտէ իճթիմա իտուպ, մուխթէլիֆ գօլ օրտուլարը իչիւն լէվազիմաթ մէմուրլարը նասպ ու Թային իթմիշ տիր։

* *

Ֆիլիպէտէն եազըլտըզընա կէօրէ, Շարգի Ռումէլի վէգայիի ախիրէսինտէն պէրու Ֆիլիպէտէի Ռուս մէմուրլարընն իճրաաթ ու մուամէլաթը հագգընտա պիր չօգ չեյլէր մէյտանա չըգմըշ օլտուղը հալտէ, Ֆիլիպէ ժէնէրալ գօնսօլոսը վէքիլի Մ. Ինկլսթրսմըն հէնուզ մէմուրլյէթը մէգքիւրէտէ պագը գալմասընա չէհրը մէգքիւր տէվֆիրը բէսմիյէսինտէ պէյանը Թէճճիպլը ազիմ օլունմագտա տը։

* *

Պաղը Եունան մէպուսլարը՝ հարպիյէ նազըրընն իսթիֆասընը Թալեպ իթմիշլէր տիր։

Եունան հարպիյէ վէ պահրիյէ տաիրէլէր՝ խարիճէ սըրբարը օլունան էսլիհա վէ միւհիմմաթն պիր ան եվվել իրսալինի Թէէքիտէն էմր իթմիշլէր տիր։

* *

Վիլայէթտա ասքէրը Շահանէ իչիւն իտիւէճէք իանաթն պիր տէֆթէրը մախսուսա գայտ իտիլիպ, ասհապը իանաթ էսամիսինին տախի կազէթալար իլէ իլան օլունմասը՝ Ցախիլիյէ նէզարէթինտէն ումումի վիլայէթա իչար գըլընմըշ տը։

* *

Էվվելքի կիւն շէհրիմիզտէն Սէլանիկէ 700 նէֆէր ասքէր սէվգ օլընարղը կկիպ, կէչէն ճումաա կիւնիւ տախի էտիրնէյէ գաթարը մախսուս իլէ 20,000 Մարթինի Թիւֆէնկի իրսալ գըլընմըշ տը։

* *

Էտիրնէտէ միւքէմմէլ պիր տաիրէի ասքէրիյէ պուլունմայըպ, ասքէր գալէմլէրինին պիր գըսմը հիւքիւմէթ տաիրէսինտէ վէ պիր գըսմը էսկի պիր գօնագտա իքէն, պու քէրրէ շէհրը մէգքիւրտէ Գապագ հիվարընտա եէնի պիր գօնագ միւպայէա օլունուպ, կէչէն բէնճէնպիհ կիւնիւ իքինճի օրտու միւշքիլ Թահիր բաչա վէ Էտիրնէ վալիսի հաճի իզզէթ բաչա վէ պիր խայլը մէմուրին վէ ասքէրը Շահանէ հազրը օլտուղը հալտէ բլսմը քիւշաչ իճրա օլունմուշ, վէ պու միւնասէպէթլէ 3 տէֆա «Բատիչահ, մ չօգ եաչաս տուսի վաճիպ իւլէտասը եատ ու Թիզքեար գրընմըշտը։

ԹԱՀՐԻՐԱԹԸ ՈՒՄՈՒՄԻԹԷ

Ցախիլիյէ նէզարէթը ճէլիլէսինէն վիկայաթը Շահանէյէ իրսալ օլունան Թահրիրաթը ումումիյէնին սուրէթի տիր։

Թիւթիւն էօշրիւնիւն սուրէթը՝ թահսիրիյէսիյէ թէֆէրրուաթը հագգընտա Ցույունը Ումումիյէ մէճլիսը իտարէսի Թարաֆընտան Թէքլիֆ վէ Շուրաի-Տէվլէթճէ Թէտգիգ իտիլէն լայիհատա մուհարրէր պաղը մէվատտըն գապո լինի՝ Բէժի իտարէսի՝ Բէժի անպարլարընա Թէսլիմ վէ իտիաբ օլունմայան Թիւթիւնլէրէ գաչագ նազարը իլէ պագըլմասընն Թահթը գարարա ալընմասընա Թաալիգ իթմիշ, վէ հալ պու քի, Բէժի անպարլարընա վագ իթմէյէրի իչիւն՝ զէրրա (չիֆթճի) հագլարընտա պէօյլէ մուամէլէի զէճրիյէ իլպար օլունմասը՝ Բէժի իտարէսինին զէրրայա գարշը մէճպուր օլտրղը Թահհիհատաթը քեամիլէն իչիֆա իթմէսինէ միթէվագզրվ պուլունմուշ օլմասընա վէ չարթնամէնին 16ընճը մատտէսինտէ իսէ 400 000 գըյէ վէ տահա զիյատ Թիւթիւն հուսուլէ կէթիրէն գարիյէլէրին հէր պիրինտէ Բէժի իտարէսինին լազգալ պիր անպար պուլընտրրաճաղը վէ չայէտ պիր գաչ գարիյէնին պիրլիքտէ հուսուլէ կէթիրտիքլէրի Թիւթիւն 400 000 գըյէլէ պալիգ օլուր իսէ, օ հալտէ մէգքիւր գարիյէլէրին Թագրիպէն վատաթընտա (օրթասընտա) պիր անպար եաբաճաղը, վէ զէրրաբն Բէժիյէ Թէսլիմ օլընաճագ Թիւթիւնլէրինի 10 սաաթտան զիյատ մէսաֆէյէ նազէ մէճպուր օլմայըպ, էկէր Բէժի Թարաքընտան ինչա օլընան անպարլար՝ տուխան հուսուլէ կէչէն մէվգիյէ 10 սաաթտան զիյատ մէսաֆէտէ օլուր իսէ, Բէժի իտարէսի պու մագուլէ Թիւթիւնլէրի անպարընտա գապուլ իթմիշ կկիպ ասհապը մահալա իվ ու խապէրինի վերմէք իւզրէ 10 սաաթ մէսաֆէտէ պիր գապզ մէմուրը իգամէ էյլէյճէկկի մուհարրէր իքէն, Բէժի իտարէսինին չիմտիյէ գատար Թէտարիք իթմիշ օլտրղը անպարլարընը զէրր մահսուլաթընը խտարա քիֆայէթ իչիւն տէկիլ, պէլքի Բէժինին խալգա սաթաճաղը Թիւթիւնլէրէ էլվերճէճէք չէհր վէ գասապարտա մէմուր պուլընտրրմասրղը վիլայաթճա իճրա իթթիրիլէն Թահգիգաթտան անլաշըլմասընա մէպնի գապզ մէմուրլարը իգատը (Թաեինի)՝ եալընզ տուխան մահսուլը բէք ազ եէթիչէն վէ անպար ինչասընա միւթէհամիլ օլմայան եէրլերէ ահտ օլմագ իւզրէ Բէժի իտարէսի չարթնամէսինին Թային իթտիկի անպարլարը քեամիլէն վիճուտէ կէթիրմէկէ, վէ պունլարը հանկը քէօյլէրտէ եաբըլմագ լազմ կէլիր իսէ, հէման ինչա իթտիրմէկէ մուվաֆֆագաթ իթտիրիլիր, վէ պու պապատ հիւքիւմաթը միւլթիյէ ճանիպլէրինտէն Թաեինը մէվգի իչիւն Թէսհիլաթ կէօսթէրիլմէսինի Թալեպ էյլէմիշ օլմասը իլէ, չարթնամէնին 16ընճը մատտէսի էլէ ալընարագ, անըն ֆրգրաի էվվելիսի մուճիպինճէ կէրէք միւնֆէրիտէն (եալընըզ) վէ կէրէք միւճթէմիէն (պիրլիքտէ) 400,000 օգկա թիւթիւն հուսուլէ կէթիրէն քէօյլէրտէ լազագլ պիրէր անպար պուլընտրրմագ իչիւն իյճապ իտէն մէվգիին Թաեինի իլէ Բէժի մէմուրլարընա իրաէսի վէ ինչաաթա իպ, Թիտար օլընտրգճա քէյֆիյէթին Պապը Ալիյէ պիտրիրիմէսի վէ պունտա իսթիյարը Թերահի (իհմալըլըգ) օլընը իսէ իչար իտիլմէսի խուսուսլարընընն ինհիսարը Ցուխան (Բէժի) ուսուլինին ճարի օլտրղը վիլայաթա Թէպլիղի, վէ պու սըրատա Բէժինին չիմտիյէ գատար եաբմըշ օլտրղը անպարլարտան շարթնամէնին Թարիֆ ու Թային իթտիկի մահալլերտէ օլմայանլարընն մէվգիէ Թէպտիր, վէ մահսուլաթը էհալինին հըֆզընա էլվերիշլի պուլընմայանլարընն պինասը իսլաց վէ Թէվֆի իթտիրիլմէք, վէ իչպու գարարա կէօրէ իտարէնին պունտան պէօյլէ եաբմայը Թէհհիհիտա էյլէտիկի քէօյ անպարլարը՝ մահսուլաթընն հիսանիւ մուհաֆազասընա պիհդագընն քեաֆի սուրէթտէ եաբարբըլմագ՝ հիւքիւմէթին արույաճաղը մէվատտէն օլմաղլա, պուրալարընն տախի վիլայաթը մէզքիւրէյէ Թավսիյէսի Շուրաի-Տէվլէթ Թանզիմաթ տարիբսինտէ Թանզիմ օլունան մազպաթատա կէօսթէրիլէրէք, պա իրատէի ալիյէ իյճապը իճրա գըլընմազընն, օրաճա տա մինվալը մէշրուհ իւզրէ իգթիզի հալին իճրասը։

ՎԱՆԳՈՒԱԹԸ ԴԱՐԻՊԷՒ ՃԻՆԱԻԷՆ

Պու սէրլէվհա իլէ Թաշէյէտ օգունմըշ տը։

Կէչէնլէրտէ իսկիւտարտա Պուլկուրը ճիհէթինտէ զարիպ պիր գաչ վագաա օլմուշ, վէ իսկիւտար բօլիս միւտիրլիկինճէ էսպապը վուգուր վէ ֆահիլլերի տէրտէսթը Թահգիգ իտիլէն լայիհատա մուհարրէր պաղը մէվատտընն գապո լինի՝ Բէժի իտարէսի՝ Բէժի անպարլարընա Թէսլիմ վէ իտիաբ օլունմայան Թիւթիւնլէրէ գաչագ նազարը իլէ պագըլմասընն Թահթը գարարա ալընմասընա Թաալիգ իթմիշ, վէ հալ պու քի, Բէժի անպարլարընա վագ իթմէյէրի իչիւն՝ զէրրա (չիֆթճի) հագլարընտա պէօյլէ մուամէլէի զէճրիյէ իլպար օլունմասը՝ Բէժի իտարէսինին զէրրայա գարշը մէճպուր օլտրղը Թահհիհատաթը քեամիլէն իչիֆա իթմէսինէ միթէվագզրվ պուլունմուշ օլմասընա վէ չարթնամէնին 16ընճը մատտէսինտէ իսէ 400 000 գըյէ վէ տահա զիյատ Թիւթիւն հուսուլէ կէթիրէն գարիյէլէրին հէր պիրինտէ Բէժի իտարէսինին լազգալ պիր անպար պուլընտրրաճաղը վէ չայէտ պիր գաչ գարիյէնին պիրլիքտէ հուսուլէ կէթիրտիքլէրի Թիւթիւն 100 000 գըյէլէ պալիգ օլուր իսէ, օ հալտէ մէգքիւր գարիյէլէրին Թագրիպէն վատաթընտա (օրթասընտա) պիր անպար եաբաճաղը, վէ զէրրաբն Բէժիյէ Թէսլիմ օլընաճագ Թիւթիւնլէրինի 10 սաաթտան զիյատ մէսաֆէյէ նազէ մէճպուր օլմայըպ, էկէր Բէժի Թարաքընտան ինչա օլընան անպարլար՝ տուխան հուսուլէ կէչէն մէվգիյէ 10 սաաթտան զիյատ մէսաֆէտէ օլուր իսէ, Բէժի իտարէսի պու մագուլէ Թիւթիւնլէրի անպարընտա գապուլ իթմիշ կկիպ ասհապը մահսուլա իվ ու խապէրինի վերմէք իւզրէ 10 սաաթ մէսաֆէտէ պիր գապզ մէմուրը իգամէ էյլէյճէկկի մուհարրէր իքէն, Բէժի իտարէսինին չիմտիյէ գատար Թէտարիք իթմիշ օլտրղը անպարլարընը զէրր մահսուլաթընը խտարա քիֆայէթ իչիւն տէկիլ, պէլքի Բէժինին խալգա սաթաճաղը Թիւթիւնլէրէ էլվերճէճէք չէհր վէ գասապարտա մէմուր պուլընտրրմասրղը վիլայաթճա իճրա իթթիրիլէն Թահգիգաթտան անլաշըլմասընա մէպնի գապզ մէմուրլարը իգատը (Թաեինի)՝ եալընզ տուխան մահսուլը բէք ազ եէթիչէն վէ անպար ինչասընա միւթէհամիլ օլմայան եէրլերէ ահտ օլմագ իւզրէ Բէժի իտարէսի չարթնամէսինին Թային իթտիկի անպարլարը քեամիլէն վիճուտէ կէթիրմէկէ, վէ պունլարը հանկը քէօյլէրտէ եաբըլմագ լազմ կէլիր իսէ, հէման ինչա իթտիրմէկէ մուվաֆֆագաթ իթտիրիլիր, վէ պու պապատ հիւքիւմաթը միւլթիյէ ճանիպլէրինտէն Թաեինը մէվգի իչիւն Թէսհիլաթ կէօսթէրիլմէսինի Թալեպ էյլէմիշ օլմասը իլէ, չարթնամէնին 16ընճը մատտէսի էլէ ալընարագ, անըն ֆրգրաի էվվելիսի մուճիպինճէ կէրէք միւնֆէրիտէն (եալընըզ) վէ կէրէք միւճթէմիէն (պիրլիքտէ) 400,000 օգկա թիւթիւն հուսուլէ կէթիրէն քէօյլէրտէ լազագլ պիրէր անպար պուլընտրրմագ իչիւն իյճապ իտէն մէվգիին Թաեինի իլէ Բէժի մէմուրլարընա իրաէսի վէ ինչաաթա իպ, Թիտար օլընտրգճա քէյֆիյէթին Պապը Ալիյէ պիտրիրիմէսի վէ պունտա իսթիյարը Թերահի (իհմալըլըգ) օլընը իսէ իչար իտիլմէսի խուսուսլարընընն ինհիսարը Ցուխան (Բէժի) ուսուլինին ճարի օլտրղը վիլայաթա Թէպլիղի, վէ պու սըրատա Բէժինին չիմտիյէ գատար եաբմըշ օլտրղը անպարլարտան շարթնամէնին Թարիֆ ու Թային իթտիկի մահալլերտէ օլմայանլարընն մէվգիէ Թէպտիր, վէ մահսուլաթը էհալինին հըֆզընա էլվերիշլի պուլընմայանլարընն պինասը իսլաց վէ Թէվֆի իթտիրիլմէք, վէ իչպու գարարա կէօրէ իտարէնին պունտան պէօյլէ եաբմայը Թէհհիհիտա էյլէտիկի քէօյ անպարլարը՝ մահսուլաթընն հիսանիւ մուհաֆազասընա պիհդագընն քեաֆի սուրէթտէ եաբարբըլմագ՝ հիւքիւմէթին արույաճաղը մէվատտէն օլմաղլա, պուրալարընն տախի վիլայաթը մէզքիւրէյէ Թավսիյէսի Շուրաի-Տէվլէթ Թանզիմաթ տարիբսինտէ Թանզիմ օլունան մազպաթատա կէօսթէրիլէրէք, պա իրատէի ալիյէ իյճապը իճրա գըլընմազընն, օրաճա տա մինվալը մէշրուհ իւզրէ իգթիզի հալին իճրասը։

ԹԻՎՔԱՒՀԱԹ

Մուհաճիրին գօմիսիօնը ըէիսը սանիլիկի՝ գօմիսիօն իտարէ մէճլիսի տզասընտան Գէհհէթ պէյ հազրէթլէրինէ։

Խազինէի խասսա Շահանէ քէթէպսինտէն Մազհար պէյէ բիւթպէի սանիէ սրնգը սանիսի։

Գուսս սանճաղը տախիլինտէ Եաֆա գազասը գայմազամլըղը՝ Մէքթէպը միլքիյէի Շահանէտէն մուխրէճ Մուսա Գեազիմ էֆէնտիյէ։

Պապը Սէրասքէրիտէ իսթիհգամ վէ ինչաաթ տարիբսի Թահրիրաթ գալէմի մուգապէլէճիսի Սալիմ պէյէ բիւթպէի սալիսէ Թէվֆիհ պուլըրլմըշ տը։

*

Լտիրնէ ճիհէթինէ մէմուր ֆէրիգ Բիֆաթ բաչա հազրէթլէրինէ Զնճի Մէճիսի,

Էրզրում մէրքեասը Օրմանեան բահիպ Մաղաքիա վէ Թրապիզօն մէրքեասը Սրուանձտեանց բահիպ Գարեգին վէ Պիթլիս մէրքեասը Կէօմրիւքճեան բահիպ Մովսէս էֆէնտիլէրէ Յիւնճիւ Մէճիսի,

Վան մէրքեասը Պողոս էֆէնտիյէ Յիւնճիւ Օսմանի,

Ալէքսանիա տէվլէթի Տէրսաատէթ բօսթանճանէսի միւտիրի Մ. Փիլէաք իլէ տէվլէթը միւշարէլէհանընն մուգատէմա Տէրսաատէթ գօնսօլոսը վէքիալէթինտէ պուլունմըշ օլան Պարօն Վալէնկհայմա վէ տօքթօր Մ. Բօզէնթալա Յիւնճիւ Մէճիսի նիշանլարը հիսան պուլըրլմըշ տը։

ՄԻԻԹԷՖԵՐՐԻԳԱ

Ճումաա կիւնի էօյլէն բատտէլէրինտէ Տէրսաատէթտէ Մ. Լաֆօնթէնին աճէնթէ պուլունտրղը Գէնամ վարօր գումբանեասընընն պիր վարօրը՝ պիր Թագըմ իրի չուհա տէնքլէրինի պիր մավանայա պօշլատրը իքէն, մէզքիւր տէնքլէրտէն պիրի՝ հշգրճա սալանտրղընտա, մավունանընն գապուրկասընա չարբրպ պէօյիւք պիր տէլիք աչմըշ վէ մավունա սու ալմաղա պաշլամըշ օլտրղընտան, մէզքիւր մավունա իբլերէ տէրհալ վարօրա պաղանուպ, պիր Թարաֆտան իչինտէքի տէնքլէր պօշլԹըլմաղա պաշլանմըշ, վէ տիկէր Թարաֆտան աա իւչ Թուլումպա իլէ սուլը պօշալԹըլմասընա չալըշըլմըշ։ Վէ իքի չուհա տէնկինի դայ իլէ անլէր վարԹասըյա մավունանընն տէլիկինի Թըգամաղա սալըլնմըշ իսէ տէ, քեար իթմէյիպ, մավունա պաֆմաղա պաշլամըշ օլտրղընտան, եէտէք իլէ ալէյհճէէ Հասքէօյէ կէօթիւրիւմիւշ տիր։ Պու գազատէ 1000 լիրա գատար զարար վագը օլմուշ տը։

Էճզահանէ

ՖՐԱՆՍՈՒԱ ԳԱՆԶՈՒԳ

Պէյօղլունտա Ցօղրու եօլտա Ալբրահամ բաչա պինասը իթթիսալինտէ

Նօ. 156

Ժօզէֆ վէ Նաթալիա Գանզուգ պիրատէրլէրիմ նամընա չիմտիյէտէք իտարէ իթթիկիմ էճզահանէտէն պիւսպիթիւն ալը օլարագ պու քէրրէ եէնի պիր էճզահանէ քիչատ իթթիկիմի միւթէպէր էհալիյէ իլան իտէրիմ։

Ինչպու էճզահանէնին բաղպէթը ումումիյէյէ վէ պախուսուս տօղթօր էֆէնտիլէրին բիայէթինէ մազհար օլմասը իչիւն էլտէն կէյէնի տիրիզ իթմէյէճէկիմ։ Պունտա պիլճիմէվ իլաճլար՝ էն խալիս վէ էն Թազէ էճզահի Թըպպիյէ իլէ վէ քէնտի եէտը մախսուսլա վէ եահատ նէզարէթը տահմէլի անմազանէմ Թահրընտա Թէրթիպ օլունճաղը կկիպ, պիլճիմէվ մէվատտը Թըպպիյէի իթթիտիյէ վէ հազրը իլաճլար (սբէսիալիթէ) տախի էվրօբանընն էն միւթէպէր վէ էն մէշհուր ֆապրիգալարընտան Թէտարիք օլունաճագ տը։ Խաթէկհանընն սրհհէթ ու սէլամէթի վէ էքսէրիյա աթըպպանընն նամուս ու մուվաֆֆագիյէթի՝ պու չէրաթին հիւսնիւ իյֆասընա մէնութ վէ վասէթ տիր։

Մէմուլ իտէրիմ քի, էհալի՝ չիմտիյէտէք եաբտըղը կկիպ պունտան պէօյլէ տախի սահիլլերինէ ըզկաբը բաղպէթ իտէրէք, սայ ու զայրէթ վէ ֆէտաքեարլըղընտան վէ պախուսուս իլաճլարընն նէֆասէթ ու ալէյհղընտան մէճմուն վէ խօշնուտ օլաճագ տը։

ՖՐԱՆՍՈՒԱ ԳԱՆԶՈՒԳ

—Տարբէր մուհաքէմաթը ասքէրիկ ըէիսը սանիսի միրիւիկա Մուսթաֆա բաշա՝ էվվէլքի կիւն գալպ խասթա-ըընտան վէֆաթ իթմիշ տիր։

—Մարիկէ նէզարէթի վէզնէտարար-ընտան 50 եաչընտա վէ Նազիմ էֆ։ Նամընտա պիրի՝ կէչէն ագշամ Գա-լաթատա պիր մէյխանէտէ իչրէթ իթմէքտէ իքէն տուշիւպ վէֆաթ իթմիշ։ Վէ սէպէպը վէֆաթը քէս-րէթը իչրէթ օլսրը՝ աթըպպանն մուայէնէսինտէն անկաշրվշ տիր։

—Բօրիս մէմուրարրնա մախսուս էլ-պիսէնին պէօլիք գըսմը իմալ ի-տիրմիշ օլմազլա, պու կիւնէրտէ թէվզի օլընաճագ տիր։

—Ֆիդան միթէսարրքը սապգ Ֆէրիտ բաշանն՝ ուժուրը Նաֆիա գօմիսիոնը ազալըղընա թաեին օլըն-մագ իւզրէ օլտրղը մէսմու տիր։

—Պրուսա Տուլունը Ուժումիյէ ի-տարէսի Նազրը Ռիֆաթ պէյ՝ տիւն Տէրսաատէթէ կէլմիշ տիր։

—Մէլանիք վիլայէթի տէֆթէր-տարը Զիւհտի պէյ հազրէթէրինին իսթիֆա իթտիկի չէհրը մէզքիւր-տէն եազրլըբէր։

ՍԱՐՐԱՖԻԵԼ

ԷՎՐՕՊԱ ՖՕՐՍԱՆԸ

Լօնդրա 12 Դեկտ.

Ինկիլ.Էհմար Ինկ. Լիր.	99-9/16
Օսմ. Էհմամը աշրլաը	14-3/8
» » գարանտը	14-5/16
» » Սէրի Ա.	27-
» » » Գ	15-3/4
» » » Ս	14-1/4
Օթօման 1871	67-
Օսմանլը Պանգասը	10-1/4
Ռուսիա իսթիգրազը	95-
Մբսրը սուէյ. մութահրէթ	64-1/4
» իսթիյազլը	37-3/4
Տաիրա Սանիէ (Մըսըր)	62-1/4
Ռօշիտ իսթիգրազը	38-1/2
Մա արիսթ. Լսհամը 1877	-
Գամպիօ Բարիզ 5 այ վաստ	-

Բարիզ 12 Դեկտ.

Ֆրանս. Էհմ. 3 % Ֆր.	80-92 1/2
» » 4 1/2 %	109-15
Եէնի Օսմ. Էհմամը աշրլաը	14-45
» » » գարանտ	14-37 1/2

Մէյդանէլի

Սեռի Գ.	15-70
» Ս.	14-40
Բուսէլի լըմէնալիֆէրի	35-50
Օսմանլը Բէյթիսի էհմամը	-
Օսմ. Պանգասը	506-25
Գրէքի Լիսնէ	-
Ֆրէքի Ֆոնտէ	1535-
Լիսն ագսիսնը	1237-50
Սուէյշ ագսիսնը	2116-25
Ռուսիա 5 % 1877	101-1/2
Իթալիա էհմամը	97-10
Մսրը ֆոնտ. մութահրէթ	324-37 1/2
Լունան 5 % 1879	283-75
Գամպիօ 3 այ վաստ	25-25

Վիէննա 12 Դեկտ.

Լօնդրա իւզէրինէ գամպիօ	126-05
Բուսէլի լըմէնալիֆէրի	17-70

ԳԱԼԱԹԱ ՖՕՐՍԱՆԸ

Իսմ. ում. տիւն աշ. գար.	15-25
Նու սապակ ուչրլաը	15-25
Մբսրը մութահրէթ. գար.	70-35
Նու սապակ ուչրլաը	71-
Սեռի Ա.	26-20
» Գ.	15-25
» Գ.	15-24
Բուսէլի լըմէնալիֆէրի	35-
Ագչէ ֆայիզի	6-
Բէրօր Ղրշ.	00-
Հէվալէսիզ »	7-1/2

ՊԱՆԴԱ ԱԳՍԻՕՆԼԱՐԸ

Գրէքի ժէնէրալ	6- 5
Պրազիլ պանդասը	3-30
Յօսիէթէ ժէնէրալ	3-18
Թրամվայ	2-35

ԱԳՈՒԼԻԷՐԻՆ ՖԻՑԱԹԸ

Օսմ. լիրասը 100 ղրշ.-ան	Ղշ. Բր.
Գէյազ մէճիտիյէ ֆարգը	107-36
Մէթալիք »	98-
Գէլիք »	102-20
Ալթընըզ »	102-25
Գայմէ	-
Ինկիլիզ լիրասը	110-12
Ֆրանսէզ ալթունը	87-26
Բօլ	90-12
Գրէմից ալթունը	51-10
Գարանտ գայմէսի	9-20

ԻԼԱՆԱԹ

ՊԱՊԸ ՍԷՐԱՖԷՐԻՆ

Ճանիպը ալիսինտէն

Բարատա Թահթասը

Ատէտ 20 000

Պէհէր ատէտի 3 բարա։

Պէհէր ատէտի վէգնը ճէտիտ իլէ 3 գըյէ 2·50 տիրհէմ օլմագ իւզրէ Նըսֆը պէյազ վէ Նըսֆը տիկէրի սիյահ օլարադ եէրլի իմալի քէչէ

Ատէտ 2000

Պէհէրի օն տօգուզ պուչուգ ղր՝ Պէքսիմաթ վաղինէ մախսուս գա-լըն գանավաչտան մասմուլ ճու-վալ

Ատէտ 10·000

Պէհէր ատէտի իւչ ղրուշ եիրմի պէշ բարա։

Նիզամիյէ էլպիսէ վէ սարաճխանէ անպարլարը խիւն իթթիխազ օլու-նան նիւմունէլէրինէ վէ չուրուքը մուգարրէրէսինէ Բէվֆիգէն միւ-պաեաա օլունմագ իւզրէ միւնագա-սայա գօնուլան պալատէ մուրագ-գամ իւչ գալէմ էշեա ֆիյաթը մու-բագամէլերի իլէ Թալիպի էօհտե-սինտէ օլուպ, քանունը էվվէլը բուսմինին տէօրտունճի չարշէնպէհ կիւնիւնէ գատար պէհէր կիւն միւ-նագասասը պիլիճրա մէգքիւր կիւն-տէ գարարը գաթիսի վէրիլէճէկկն-տէն, իթա իթմէկէ Թալիպ վէ պէ-չինճի բէնճէշնպէհ կիւնիւ եիւզտէ պէշ Թէնզիլինէ բաղիպ պուլունան-լարրն մագամը Սէրասքէրի Լէվազի-մաթը Ուժումիյէ տարբէսինէ կէլմէ-լերի իլան օլունը։

30 Թըշրին սանի 1885

3—1

ՊԱՊԸ ՍԷՐԱՖԷՐԻ

Ճանիպը ալիսինտէն

Շամը չէրիֆտէ պուլընան ասաքի-րը Շահանէ իչիւն պին իւչ եիւզ պիր սէնէսի քեանունը սանիսինտէն ի-Թիպարէն պիր սէնէլիք լիւզումի պուլընան ֆասուլեանրն պէհէր գը-յէսի եիւզ վէ պէօհրիճէնին ալթ-մըշ բարայա օրատա Թալիպի էօհ-տեսինտէ օլտուղընտան, իթասընա Թալիպ օլանլարրն չէրաիթինի անլ-ամագ վէ Թէնզիլը ֆիյաթ էլլէմէք իւզրէ Լէվազիմաթը Ուժումիյէ տա-բէրսինէ կէլմէլերի իլան օլունրը։

28 Թըշրինը սանի 1885

3—3

ՊԱՊԸ ՍԷՐԱՖԷՐԻ

Ճանիպը ալիսինտէն

Շամը չէրիֆտէ պուլընան ասաքի-րը Շահանէ իչիւն պին իւչ եիւզ պիր սէնէսի քեանունը սանիսինտէն ի-Թիպարէն պիր սէնէլիք լիւզումի պուլընան ֆասուլեանրն պէհէր գը-յէսի եիւզ վէ պէօհրիճէնին ալթ-մըշ բարայա օրատա Թալիպի էօհ-տեսինտէ օլտուղընտան, իթասընա Թալիպ օլանլարրն չէրաիթինի ան-լամագ վէ Թէնզիլը ֆիյաթ էլլէմէք իւզրէ Լէվազիմաթը Ուժումիյէ տա-բէրսինէ կէլմէլերի իլան օլունրը։

28 Թըշրինը սանի 1885

3—3

Շէհէր Էմանէթի

Ճանիպը ալիսինտէն

Լանկա հարիգ մահալինտէ մէվ-ճուտ քեարկիր ֆապրիգա իթթիսա-լինտէ վէ քէօչէ պաշընտա 2 եիւզլի եիկիրմի ալթը զըրաը ճէտիտ Թէր-պիկինտէ պուլընան էմանէթ մալի արսանրն պին պէշ եիւզ զրուշտա Թալիպի էօհտեսինտէ օլուպ, գա-բարը գաթիսի քեանունը էվվէլին տօգուզընը բազար էրթէսի կիւնիւ վէրիլէճէկինտէն, տահա զիյատէյ Թալիպ օլանլարրն Թէէմինաթ ագ-չէների իլէ պէրապէր Շէհէր Էմանէ-թի մէճլիսինէ միւրաճաաթ էլլէմէ-լերի իլան օլունրը։

30 Թըշրինը սանի 301

ԻԼԱՆ

ԿՐԱՆ ՄԱԿՍԱԶԷՆ ՏԻՒ ԼՈՒՎՐ

(Լ—Լէրն դէօյ—ո մ—ը—ը—ը)

7–8 Պէյօղլու Հանօրուլօ չարշըսընտա 7–8

Միւսիւ Ն. Ա. Թիպէրիոս՝ միւթէպէր միւլթէրիւէրինի խօշնուտ իթմէք արզու-սընա մէպնի, պու տէֆա Բարիզէն ավտէթինտէ պիրլիքտէ սօն մօտա վէ ալա հինատէն հէրնէվի գումաշ, վէ սան-թէլա, սաչագ, գօրտէլա, ասթրագան վէ սարբէ կիպի սիւսէ տաիր բէք նէֆիս վէ բէք մօտա թեզեհնաթ, վէ գատրն էլպի-սէսի իչիւն տիկէր պիր խայլի մալ վէ էմթաա կէթիրմիշ օլտուղընը իլան իտէր։

Ֆիյաթլար՝ սուբէթը ֆէվգէլատէտ էհվէն տիրլէր։

Մ. Ն. Ա. Թիպէրիոս՝ պու միւնասէ-պէթլէ, մաղազասընը պիր գաչ այտան պէրու Հանօրուլօ չարշըսընտա էպքի ԳԱՄԷԼԻԱՆՆ պուլունաղը մահալէ նագլ իթտիկինի տախի պիրպէյան, քէնտի «Օ ԼՈՒՎՐ» նամ մաղազասը ԳԱՄԷԼԻԱ զանն օլունմամասընը բէճա իտէր։

ՔԱՐԹ ՏԸ ՎԻԶԻԹ

Ա՛լա քարթօն իլէ լաթիֆ սիւրբէթտէ հէր լեսանտան օլարադ օն տագիգէ զարֆընտա Թապ ու Թէսլիմ օլունուր։

Ֆի՝ 100 ատէտի 10 ղրշ.

Արզու իտէն դէվաթը, Ստամ-պօլտա Ցակոբեան խանընտա Արամ-եան մաթպուասընա միւրաճաաթ էյլէմէլերի։

ՏՕԳԹ. Կ. ՆԱԶԱՐԷԹԵԱՆ

Տօգթօր Կ. Նազարէթեան՝ պու տէֆա Ֆրանսատան ավէթ իթմիշ օլուպ, իւսկիւտարտա Սէլամսըզ Թարլա-Պաշը նամ մահալատ քեահն խանէսինտէ բազար էրթէսի վէ ճու-մա կիւնլէրի սաաթ 7տէն 10ա գատար խասթէկեանը գապալ իտէ-ճէկինի, վէ չարշէնպէհ կիւնլէրի տախի եինէ մահալը մէզպուրտէ Ֆա-գէր խասթէկեանա մէճճանէն պա-գաճաղընը իլան իտէր։

ԲՕՍՓՈՐԱ ԹԷՍԹԱՎԱԾԷ ՎԱՔՕՐԱԼԱՐԷ

ԻՏԱՐԷՍԻ

ՊԷՀԷՐ ՀԱՅԹԱ ՕԼԱՐԱԳ ՏԷՐՕԱԱՏԷԹԼԷ ԻՍԿԷՆՏԷՐԻՃԷ ՊԷՃԵՆԻՆՏԷ ՍԻՐՈԱԹ ԲՕՍՓԱՍԸ 4 1/2 ԿԻՒՆ ԶԱՐՖԸՆՏԱ

Նօֆթէօ գարթանըն Թահթը գօմանտասընտա Տոֆալէյէ նամ վաքտ 1500 Թօ-նէլաթօ համուլէսինտէ վէ 450 պարկիր գուվվէթինտէ օլարագ ալաֆրանկա դէկ-տեմբերին 16նճը չարշէմպէհ կիւնիւ էշլէնտէն սօնրա ալաֆրանկա սաաթ 4 1/2տա Տէր-սաատէթտէն հարէքէթլէ ԶԱՆԱԴ-ԳԱԼԷ, ՄԻՏԻԼԼԻ, ԻԶՄԻՐ վէ ԲԻՐԼԷՃԷ օղրա-յարագ բազար էրթէսի սապահլայրը (4 1/2 կիւնտէն) ԻՍԿԷՆՏԷՐԻՃԷՃԷ մուվասէլէթ իտէճէք տիր։

Եինէ բօսթաի մէզքիւրէնին ԻՍԿԷՆՏԷՐԻՃԷՏԷՆ հարէքէթ իտէն Պէրլէրիթ-ը Շամ վաբօրլարընա ագթարմա օլունարագ ԲՕՐԹ-ՍԱԻՏ, ԵԱՖԱ, ՊԷՃԵՐՈՒԹ, ԹԱ-ՐԱՊԼՈՒՍ, ԼԱԹԱԿԻԱ, ԻՍԿԷՆՏԷՐՈՒՆ վէ ՄԷՐՍԻՆ, վէ Պահրը Ահմէտ իսկէլ-լերինէ եօլու, մալ վէ էմանէթ գապալ օլունաճագ տրը։

Եօլճուլար վէ էմանէթ Թահմիլ իթմէք իսթէյէնլէր՝ Էմին-Էօնունտէ Վալտէ խանընտա վէ եաֆօտ Գալաթա Պօյմօտա ճատտէսինտէ Եուսուֆ Իզզէտտին Է-ֆէնտի խանընտա քեահն գումբանեահ մէզքիւր իտարէխանէլէրինէ միւրաճաաթ իթ-մէլերի։

ԻՏԱՐԷԻ ՄԱԽՍՈՒՍԷ

ՎԱԲՕՐԼԱՐԸՆԸՆ ՎԱԳԹԸ ՀԱՐԷԳԷԹԼԷՐԻ

Իչպու 1885 դեկտեմբերին 1ինճի բազար կիւնինտէ իթիպարէն

ԱՏԱԼԱՐ ԹԱՐԻԳԻ

ԵԷՎՄԻՃԷ ՍԷՖԷՐԼԷՐ

Ադալարդան Բէյօքլիւյ

Մ. Ժ.		
2 45	Պէյօլիք Ատա, Հէյպէլի, Պուրկազ, Գընալը	
5	Բէնտիք, Գարթալ, Պ. Ատա, Հէյպէլի, Պուրկազ, Գընալը։	

Բէյօքլիւտէն Ադալար Ճանդիրն

9 50	Գընալը, Պուրկազ, Հէյպէլի, Պ. Ատա, Գարթալ, Բէնտիք,
10 45	Գընալը, Պուրկազ, Հէյպէլի, Պ. Ատա,

ԲԱԶԱՐ ԿԻՒՆԼԷՐԻ

Ադալարդան Բէյօքլիւյ

5	Բէնտիք, Գարթալ, Պ. Ատա, Հէյպէլի, Պուրկազ, Գընալը,
8 45	Բէնտիք, Գարթալ, Պ. Ատա, Հէյպ. Պուրկազ, Գընալը, (Պ. Ատատան սաաթ 9 50տա)

Բէյօքլիւտէն Ադալարդ

4 15	Գընալը, Պուրկազ, Հէյպէլի, Պ. Ատա, Գարթալ, Բէնտիք։
9 50	Գընալը, Պուրկազ, Հէյպէլի, Պ. Ատա, Գարթալ Բէնտիք՝

Հավա չէտիտ լօտոս վէ Թիրի գար օլտրղը զէման ասպահլայրը Ատալարտան քէօրբիւյէ ագշամլայրը քէօրբիւտէն Ատալարա իլգ սէֆէր իչրա օլունմայրպ, եալընդզ սապահլայրը Ատալարտան քէօրբիւյէ սօն սէֆէր իչրա օլունաճաղը կիպի քէօրբիւտէն տախի ագշամ իւզէրի սաաթ 10.50տա Գայրաք Ատայա գատար եալընդզ պիր սէֆէր իչրա օլունաճագ տրը։

ՀԱՅՏԱՐ ԲԱՇԱ ԹԱՐԻԳԻ

Իչպու Հէգիմբէյլի էօթլուրբա-գիւրիւտէրի

ԵԷՎՄԻՃԷ ՍԷՖԷՐԼԷՐ

Բէյօքլիւտէն

Մ. Ժ.		
5 25	Իզմիտ կիտէն	Գթ. Ն. 2
6 15	Գիլա Թէսատ.	
8 15	Իզմիտ	» 4
10 45	Բէնտիյէ	» 6

Հայտար Բալընտան

4	Բէնտիքէն կէլէն	գթ. Ն. 1
7 10	Իզմիտէն	» 5
9	Գիլա Թէսատիֆ	
11 20	Իզմիտէն կէլէն	5

ԳԱՏԸ ՔԻՕՕ ԹԱՐԻԳԻՆ

ԵԷՎՄԻՃԷ ՍԷՖԷՐԼԷՐ Բէյօքլիւտէն		ԲԱԶԱՐ ՍԷՖԷՐԼԷՐԻ Բէյօքլիւտէն	
Մ. Ժ.	Մ. Ժ.	Մ. Ժ.	Մ. Ժ.
2 45	2 45	2 45	2 45
5 50	5 50	5 50	5 50
4 15	4 15	4 15	4 15
5	5	5	5
5 45	5 45	6	6
9	9	9	9
9 45	9 50	10	10
10 50	10 15	11	11
11 15	11 10	12	12
11 40	12		
12			

Հավա չէտիտ լօտոս օլտուղը զէման ագշամլայրը քէօրբիւտէն վէ Գատրքէօ-յիւտէն սաաթ 12տէ իչրա օլունան սէ-ֆէրլէր՝ պիրէր չէրեէք էվվէլ իչրա օ-լունաճագ տրը։

ՊՕՍ ՄԻՐԱԳԻԻԼԷՕ

ՄԻԻՃԻԶԱԹԼԸ ԲԷԼԷՍԷՆԲ

Իչպու իլա՝ ազըզը վէ պօղազը մուհաֆազա սըհ-հէթի վէ գարանտիյէ խասթալըգլարընդն տէֆի իչիւն բէք պիրտակիր օլուպ, պաղըվա, սըթմա, կէօզ իսթիհզաը (իւ-ֆիւնէթ) վէ սօղուլման խասթալըգլարընա տա զիյատէսիյ-լէ եարաբ։ Քէզալիք պու իլա՝ տաֆիւթթէֆէֆիւն (ան-թիսէքթիք) օլուպ, էսքի եարա վէ ագրէպ վէ սարբէ սօ-գուլարը վէ եանդզլար վէ ֆիսթուլա վէ էրկէնիքլէրէ գարը բէք մուէսսիր օլտուղը կիպի, եարա նիշանէլէրինի մահվ իտէր, պասուրը տէֆ էյլէր, պաշ ագրըսընը կէչի-րիր, չիչկինլիքլէրի էնտիրիր, չիպանլարրն ֆըշգըրմասընը զօլայլաթըր, նիքրիսէ գարը բէք եարար, այ պաչընը մունթազամ պիր հալտէ պուլունտրրը, սանը վէ իհալը քէսէր։ Գոլէրա վէ սարբէ կիպի իլլէթը սարբէյէ էնանաբն-տա մէզքիւր իլա՝ ան գարընա պլընտրգտա, բէք թէնտի-րիսաթ թութար։ Եկէր պու իլա՝ մունթազամ վէ միւթէտիլ պիր սուբէթտէ գուլլանըլըր իսէ, ուժումէն ալաթը պէտէ-նիյէնին հիսսնիւ մուամէլէսինէ զայէթ իւլ զայէ միւսաիտ տիր։

Շարգ իշիւն ուժումի ամէնթէ ՍԹամպօլտա

ԺԱԳ ՕՖԷՐԼԷՆՏԷՐ.

Տէրսաատէթտէ տէրօգիթօնը

ԿԻՒԼՄԷԶԵԱՆ պիրատէրլէր

ՍԹամպօլ, Ջիչէք Բազարը, Նօ. 21։

Թաֆսիլաթ՝ պէօյիւք էճզախանէլէրտէն ալընը։

ՊԷՅՕՅԻՒՔ ԷՇԵԱ ՄԱՂԱԶԱՍԸ

JEAN PSALTY

ՏՕՂԼՈՒ ԵՕԼՏԱ ԳՈՒԼԷ ԳԱԲՈՒՍԸՆՏԱ Ն՝. 657—661—662

ՐԻՍԱՆԷՔ, ՆԷԳԱՍԷՔ, ԷՀՎԱԷՆԻՅԷՔ

Բարիզ, Ինկիլիզ վէ Ալէման մամուլաթընտան օլարագ պէօյիւք մօպիլ-եա վէ էշեա ֆապրիգա վէ տէբօգիթօսը.

ԲԻԻԼԼԻԹԷԹԼԻ ՎԷ ԶԷՇԻՏԼԻ ՀԱԶԸՐ ՄԱԼԼԱՐ

Սըբարըշաթ՝ հէր նէ էհվմիյէթտէ օլուր իսէ օլսուն, քէմալը սիւրաթ վէ իթինա իլէ իճրա օլունը։

Մ. ԺԱՆ ԲՕԱԼԹԻ՝ Բարիզ վէ Գրիւ-սէլլին էն ալա ֆապրիգալարը մամու-լաթընտան օլմագ իւզրէ պու քէրրէ եինէ պիր խայլի մօպիլա վէ էշեա կէ-թիրթմիշ տիր։

Էմթաան մէզքիւրէնին ըէսանէթ վէ նէֆեսէթինէ միւթմէին օլմագ ի-չիւն Մ. Բուալթինին մաղազալարընա զիյարէթ իտիլսէ քեահֆի տիր։

Զեյլ.— Իշղոս մագազա՝ ԲՕԱԼԹԻ ԳԻՐԱՏԵՐԼԷՐ մագազասը ընդ օրանմա-մալը տրը։

CAISSE GENERALE D'EPARGNE ET DE CREDIT

ԲԱՐԻԶԻՆ ՈՒՄՈՒՄԻ ԷՄՆԻԵԹԷԹ ՎԷ ԻԹԻԳԱՐ ՍԱՆՏԸՂԸ

ԱՆՕՆԻՄ ՇԻՐՔԷԹԻ

ՍԷՐՄԱՅԷ 1·000·000 ՖՐԱՆԳ

116 · — ԹԱՐԻԶՏԷ ԼԱԾԱՑԷԼՔ ՄԷՏՏԱՆԸ · — 116

Իչպու պանգանրն մուամէլաթը՝ Ֆրանսանրն բիյանգօյը էհվամընը բէչին ապչէ վէ Թագսիթլէ ֆիւրուխթ իթմէքտէն իպարէթ օլուպ, ատա 5, 10 վէ 20 ֆրանգ ալարագ Թահվիլաթը մէզքիւրէնին քեահֆիէսին-էն իթա վէ ֆիւրուխթ խէրը Միւշ-թէրի՝ ինանդ էհսանընը նուգուրլուքը ունէրտ ախզ իտէր, վէ ԱԳՉԷՅԻ ԹԷՐՄԻԼ ԹԷԼԷՏԻՃԷ ԻԹՄԻՇ ԿԻՉԻ կէրէք չէքիլէն բիյանգօյատա վէ կէրէք ֆայզզ գուբօն-լարընա հազգը օլուր։ Ա՛յլէք էլմօ-խասէրլէր՝ միւթէրիլէրինին Թարիֆ իթտիքլէրի ի-զամէթկեահա գատար կէօթիւրիւլիր։

Գայտ օլունմագ իսթէյէն՝ Սթամպօլտա Պաչէ գաբուսընտա 4 նումէրօլը մա-հալտէ թէքմիլ Թիւրքիա իշիւն վէքիլը ուժումի օլան Մ. ԱՎՏՈՒԼԼԱՀ ՆԱՍԻԷ միւ-բաճաաթ իթմէլի տիր։

Թիւրքիանրն պաչընճա չէհրլէրինէն աճէնթէլիք իթմէք վէ գայտ օլունմագ իսթէյէն օլուր իսէ, անկէր տախի Մ. Ա. ՆԱՍԻԷ միւբաճաաթ էյլէմէլի տիրլէր։

Պրուսատա աճէնթէ՝ Յովհաննէս էֆէնտի Յ. Պաուսրեան տրը։

Իզմիրտէ աճէնթէ՝ Միւսիւ Բ. Բէթրօգոգինօս։

ԵԱՆԿԸՆԱ ԳԱՐՇԸ ՍԻԿՈՒՐԹԱ

NORTH BRITISH AND MERCANTILE

INSURANCE COMPANY

ՆՕՐԹ ԳՈՒԻԹԻՇ ԷՆՏ ՄԸՐԲԷՆԹԱՑԼ

Նամ Լինդրա վէ Էդինբուրկ Սանկը Սէյլսրրը Բուրնանրը.

	Ինկ. Լիրա	
Ասըլ սէրմայէ	5,000,000	
Թէսավիւլատէ պուլունան	2,500,000	
	Ինկ. Լիրա	
Սէրմայէյէ մահսուպէն թէքտիյէ օլունմուշ օլան	625,000	
Եանկընն ճիհէթինտէն հասըլ օլմուշ օլան իհ-թիյաթ ագչէսի	1,592,235	
Էօմր սիկուրթասը ճիհէթինտէն հասըլ օլմուշ օլան իհթիյաթ ագչէսի	3,841,194	6,058,429
1883 սէնէսինտէ եանկընն ճիհէթինտէն հա-սըլաթ	1,186,865	
1883 սէնէսինտէ էօմր սիկուրթասը ճիհէթին-տէն հասըլաթ	551,507	1,738,172

NORTHERN ASSURANC CONPANY

ՆՕՐԹՀԷՐՆ

Նամ Լինդրա Սանկը վէ Էօմր Սէյլսրրը Բուրնանրը.

Ասըլ սէրմայէ		5,000,000
	Ինկ. Լիրա	
Սէրմայէյէ մահսուպէն թէքտիյէ օլունմուշ օլան	300,000	
Եանկընն ճիհէթինտէն հասըլ օլմուշ օլան իհ-թիյաթ ագչէսի	811,371	
Էօմր սիկուրթասը ճիհէթինտէն հասըլ օլմուշ օլան իհթիյաթ ագչէսի	1,778,300	2,890,171
1882 սէնէսինտէ եանկընն ճիհէթինտէն հասըլաթ	520,206	
1882 » էօմր սիկուրթասը » »	251,572	771,778

Սահիպ իմզա՝ տէրտէրիր, դոլարտէյ էյէ սիկուրթա բուրնանրը Գիր-լէշմիշ սենենե նասդ օլանլարը, եանկընը վէ էօմր սիկուրթասը էյէ-ալէ թէլզիյէթլէրը էվէրտէվէր դէ հուզուր դուլանդուրուլանլար, տէրտ դէ ալէ գէ-բէրէյէրինի, վէ Սմիրնայա ազդեմիրը էհսանլարին էյլան իտէր։

Մէրքէզ բուրնանրը, տէրտ տուբէլի նէլանանդէրէ մանգինին, սիկուր-թայա բուրնանրը եանդիրէրէ, դեյնէրէրինդ բուգուն գանդիրէրէ տէր։ Սանկը սիկուրթասա էյէ-ալէ վէրտիյէրէ էօլայէսէրը էյէ դէ ալէ ալէ էշ էհմայա գուբէրէ տէրէր։

Շէմդիյէ բուրա օլաբիլիր կէզ։ Գեյզրը վէ Գալաթա վէ Սմիրնայա վէ Գէլէ-շէհէր վէ տէօյլէրդէ դուլանան եանդիրէյէ սիկուրթայա բուրնանրը տրը։

Maritime Insurance Cie., Limited of Liverpool

Capital L. 500·000

ՄԱՐԻԹԱՑՄ

ՏՅԵՆԻԶ ՍԻԿՈՒՐԹԱ ԳՈՒՄԲԱՆԵԱՍԸ

Հէրմայէ 500,000 Ինկ. Լիր.

Սահիպի իմզա, վաբօր վէ եէլքէն կէմիլէրինին տէրսանինտէքի էշեա վէ էմթաան զայէթ ֆայիտէլի չարթլարա սիկուրթայա Թուքմագ իչին մէզ-քիւր գումբանեա Թարաֆընտան բուխսաթ իսթիհսալ էյլէմիշ տիր։

Ֆիյաթ վէ սարբէ հագգընա մալիմաթ ալմագ իսթէյէնլէրին, Գա-լաթասա Գօմիսիոն խանը քէօչէսինտէ տէմիր քէօբրիւյէ նազրը օլան օտայա միւրաճաաթ էյլէմէլերի։

Մէզքիւր Յ գումբանեալարընդ՝ ուժումի Թիւրքիա ամէնթասը

ԳԱՌՆԻԿ Ե. ՍԵՐՈԲԵԱՆ